

# EL CORREO GALLEGO

DECANO DE LA PROVINCIA  
Fundado en el año 1878

PRECIO: 2'00 PESETAS  
Martes, 10 de Septiembre de 1963

ZAPATOS, ZAPATOS, muchos ZAPATOS  
pero modernos, le ofrece  
EL CAMPEON  
**PEPE RODRIGUEZ**  
Estos días no vende, REGALA

EL FERROL DEL CAUDILLO

GENERAL FRANCO, 152  
TELEFONOS: 4089 y 1388

AÑO LXXXV

DEPOSITO LEGAL - C 7-185

NUMERO 27.969

SANTIAGO

PREGUNTOIRO, 29  
TELEFONOS: 1427 y 1227

## FRANCO, ACLAMADO EN SU CIUDAD NATAL



S. E. el Jefe del Estado, a su llegada al edificio de la Domus Ecclesiae, para presidir el acto de bendición e inauguración

### Asistió con su esposa a la bendición e inauguración de la «Domus Ecclesiae»

DESPUES, SS. EE. ASISTIERON A UNA MISA EN LA ERMITA DE CHAMORRO

Gallardetes y banderas lucieron las calles y las fachadas de los edificios de la ciudad departamental, para recibir al Caudillo de España. A todo lo largo del trayecto, desde la plaza de España, por las calles del General Franco, Avenida de la Capitanía General, Campo de San Roque, Espartero y Juan Balás, hasta el alto de Caudillo, donde está enclavada la «Domus Ecclesiae» un verdadero arco, un túnel mejor diríamos, de banderas y gallardetes, fueron nota de las ansias ferrolanas de ver cruzar una vez más por sus calles al Salvador de España, al primer ferrolano, al Generalísimo Franco. La animación por las calles desde primera hora de la tarde fué en aumento, y cada vez más por bocacalles y aceras, cruzaban las



SS. EE. en la ermita de Chamorro, recibidos por el Prelado de la Diócesis, Dr. Aragaya Golcochea.

## Amplio Plan de Educación Nacional sobre Política Científica

23.600 millones de pesetas del concepto de Inversiones sociales para Enseñanza y Formación Profesional, en el próximo cuatrienio

### RUEDA DE PRENSA DE LORA TAMAYO

MADRID, 9.— El ministro de Educación Nacional, don Manuel Lora Tamayo convocó esta mañana a los periodistas de la Prensa madrileña, agencias nacionales y extranjeras, Radio y Televisión, para informarles del amplio plan de Educación Nacional sobre Política Científica.

Con el señor Lora Tamayo se sentaron ante la mesa en que se celebró la rueda de Prensa, el subsecretario del Ministerio, don Luis Legaz Lacambra, los directores generales, con el Subdirector General de Prensa, señor Molina Plaza, el Comisario de Protección Escolar, don Isidoro Martín y el Comisario de Cooperación Científica Internacional así como el Secretario del Instituto de Investigaciones Científicas y director del Estudio General de Navarra, P. Alvareda.

El señor Lora Tamayo, después de saludar a los periodistas, comenzó diciendo que, antes que nada, quería aprovechar este primer contacto para agradecer a la Prensa la atención que viene prestando a los problemas de la Educación y a la labor que en este aspecto viene llevando a cabo el Ministerio.

Seridamente destacó la importancia y especial significación que tiene la constitución de la Comisión Delegada del Gobierno de Política Científica, así como su primera reunión celebrada en San

Sebastián, bajo la presidencia del Jefe del Estado y la segunda que tuvo lugar en el Pazo de Meirás. En estas dos reuniones han quedado definidos los puntos fundamentales sobre los que ha de desarrollarse la política científica española en la actual coyuntura de desarrollo, adoptándose las primeras medidas, respecto de cada uno. El plan general de actuación ha de proponerse los objetivos siguientes:

### Una necrópolis prehistórica, descubierta en Ubeda

UBEDA, 9.— Al realizar obras en la llamada Cárcel del Arzobispo, monumento arquitectónico - artístico, ha sido descubierta una necrópolis prehistórica. Las sepulturas tienen todas la misma forma y en el interior de ellas, junto con restos humanos, han sido halladas vasijas, piezas de cerámica, arcos, flechas, hachas de piedra y otros objetos. En una de las tumbas había junto al esqueleto de un hombre el de un perro. (Cifra).

a) Precisar las exigencias científicas, ingenieros y técnicos, en orden a las necesidades docentes.

b) Fomentar la investigación, programarla en sus directrices generales y coordinar los temarios que han de desarrollarse con la ayuda del Estado.

c) Estimular las actividades de investigación y desarrollo en la iniciativa privada.

d) Utilizar cuantas posibilidades ofrece en estos aspectos la cooperación internacional.

TECNICOS PREVISTOS PARA UN FUTURO INMEDIATO

Habló a continuación sobre el

número de científicos y técnicos previstos para un futuro inmediato y sobre lo que la Comisión Interministerial correspondiente tiene la misión de formular las oportunas propuestas de las mismas.

(Pasa a segunda página)

### Hussein de Jordania, en Francia

PARIS, 9.— El Rey Hussein de Jordania, ha llegado hoy para una visita privada de una semana, a Francia, ha sido recibido en esta capital por el Embajador jordano en París, —Efe.

### LOS BUQUES DE LA FLOTA

Los buques de la Flota se habían situado en bahía, en línea de fila, para rendir honores al Caudillo, al llegar al Convictorio, desde cuyo edificio, se observa tan maravillosamente la espectacularidad y grandiosidad de la ría.

El «Cervera», el «Tritón», los minadores, los dragaminas, todos en línea, dieron una nota de singular atracción.

### ANTE EL CONVICTORIO

La explanada del Convictorio, se fué llenando de gentes entusiasmadas, y poco después comenzaron a llegar las principales autoridades. Los primeros en llegar, fueron los ministros de Obras Públicas, general Vigón, y de Justicia, señor Iturmendi, que fueron saludados por las autoridades.

El Obispo doctor Aargaya, se hallaba en el Convictorio, a donde iban llegando autoridades, personalidades e invitados al acto. El Prelado estaba acompañado del

(Pasa a segunda página)



Un momento de la visita de S. E. a las dependencias de la Domus Ecclesiae. (Fotos ARJO).

con rúta condicional de pago

**DAVINA**

GENERAL ELECTRICA ESPAÑOLA

## ROTULOS LUMINOSOS DE PLEXIGLAS

LUCEN DE DIA Y DE NOCHE  
SIN AVERIAS — CONSUMO MINIMO  
PIDA PRESUPUESTO A:

PUBLICIDAD «RECLAM»

Santa Catalina, 27  
LA CORUÑA

Fernando Villamil, 30  
EL FERROL

# FRANCO, ACIAMA EN SU TIERRA NATAL

(Viene de primera página)  
repleto, señor Pita, y otros sacerdotes, así como un número de treinta alumnos de la Schola Cantorum del Seminario de Mondoñedo.

## PERSONALIDAD

Entre las autoridades y personalidades que se hallaban en la explanada del Convictorio, figuraba el Capitán General de la Octava región, teniente general López Muñoz; Capitán General del Departamento, almirante D. Pablo Suanzes Jáuregui; Gobernador civil, D. Evaristo Martín Freire; Alcalde, D. Rogelio Martín Ramos, con el Ayuntamiento en Corporación, señoras Caballo Lenzano, Pérez de Arévalo, Martínez Falero, Vía García, Eiroa, Iglesias, Méndez Piñón, Fujo Vázquez, Bedoya Martínez, Rafael Pita, Bouza Montero y el oficial mayor señor Valle Romero; vicealmirante Sainza; generales de división, señores Lobo Montero y Permy López; vicealmirante comandante general de la Flota, Sr. Fernández de Bobadilla; Gobernador militar de la Plaza, general don Basilio Sáenz de Aranz; teniente general del Aire, Sr. Grima; contralmirante Cadarso González-Cali; general jefe de Policía Armada, Sr. Cifre; general de Intendencia, Sr. Pardo de Andrade; Gobernador jefe de Lago, D. Eduardo del Río; Jefe del Movimiento, Sr. Edo. López; Comisario general de Policía, Sr. Cabero; Comisario jefe de Policía de Ferrol, Sr. Díaz Rilo; Presidente de la Audiencia, Sr. Martínez Suárez; Alcalde de la Coruña, Sr. Sanjurjo de Carreira; Fiscal de la Audiencia, Sr. Leira; Presidente de la Diputación, Sr. Puga Ramón; Alcalde de Mondoñedo, D. José Lorenzo García; Delegado Provincial de Información y Turismo, Sr. Serrano Castilla; Sr. Pedret Casado, que representaba el Rector de la Universidad; director del Instituto de Enseñanza Media, Sr. López González; Magistrado Juez señor Rodríguez Arias; Presidente del Colegio de Intendentes Mercantiles D. Román Cenalor Ramos; Ingeniero naval, Sr. Murúa Quiroga; ex-alcalde Sr. Urezo Tormenta; Director de la Bazán, D. Andrés Guerrero Prieto, subdirector, D. Juan Bautista Torrente Vizoso; Presidente del Colegio de Agentes comerciales señor Jordán, y otros muchos, que sería prolijo enumerar.

### COMPANIA DE HONORES

Para rendir honores se situó frente al Convictorio, una compañía de Infantería de Mérida, 44, con Bandera, escudera y banda, al mando del capitán D. José Guzmán Arroyo.

## LEGA SU EXCELENCIA

A las seis y cinco en punto, llegó el Caudillo, a la Plaza de España, entrando en la ciudad por las calles de General Franco, Avenida de Capitanía, San Roque, Espartaco y Juan Balaís en un constante clamor de vivas y aplausos, que se reprodujeron en el momento en que el coche oficial se detuvo frente a la "Domus Ecclesiae".

## SALVAS DE ORDENANZA

Las baterías del Baluarte hicieron las salvas de Ordenanza, y lo mismo repitieron el crucero "Almirante Cervera" y el minador "Tritón" que, como otros buques de guerra se hallaban fondeados en la bahía.

El entusiasmo más deliberado, y entre vivas y gritos de ¡Franco Franco, Franco! el Caudillo recibió el homenaje entusiasta de sus paisanos.

Se apeó del automóvil y con el Gobernador militar, general Sáenz de Aranz, revisó la compañía de honores, recibiendo después el saludo del alcalde, señor Cenalor Ramos, saludando a continuación a las comisiones de Ejército y Marina que le esperaban, así como, al entrar en el Convictorio al señor Obispo de la diócesis, que lucía la Banda de la Orden de Isabel La Católica, y a todas las autoridades.

La esposa del Caudillo fue obsequiada con ramos de flores, que le entregaron la señora de Alcalde, señora Cenalor, la señora de López Muñoz, Capitán General de la Octava región; la señorita Pepa Suanzes, hermana del Capitán General del Departamento, y la señora de Sáenz de Aranz, Gobernadora Militar de la Plaza. Con doña Carmen Polo de Franco iba la esposa del ministro de Marina, doña Emilia Bueno de Nieto Antunex.

El ministro de Marina acompañaba al Caudillo, con el jefe de la Casa Militar, señor Menéndez Tolosa y otras ilustres personalidades EN LA "DOMUS ECCLESIAE".

El Caudillo, con el Obispo, entró en la "Domus Ecclesiae" y escuchó una interpretación de la Schola Cantorum. Luego, con el Prelado, recorrió el edificio, atendiendo también los ministros, haciendo por el director del Convictorio, señor Gasalvez, y al clero. El Generalísimo hizo grandes elogios del Convictorio y felicitó al Obispo.

Después, en el salón de actos del Convictorio, se celebró un sencillo acto en honor del Generalísimo, a modo de breve concierto, de música sacra, en el señor Argava Golcochea pronunció el siguiente discurso:

Excelencia:  
Con palabras de respetuosa y cálida gratitud, quiero corresponder al honor que nos dispensa vuestra presencia en este acto.

Vuestra agradecimiento está exigido por la justicia. Si el milagro de esta Domus Ecclesiae se ha podido realizar, ha sido debido a los apoyos de vuestro Gobierno, afanoso de la promoción y desarrollo de toda empresa noble y generosa. Os encontráis, señor, en esta vuestra ciudad natal, en la tierra que vio nacer, en la que tomasteis ocasión de las más firmes virtudes de hombre y de cristiano. De los labios y sobre todo del ejemplo de vuestra santa madre, cuyo ejemplo de bondad perdurará siempre en El Ferrol, aprendisteis a rezar, las oraciones, oraciones infantiles, las pronuncias las primeras, leídas, a cumplir el deber con rectitud, a preocuparos del servicio a lo primero, a amar a la Patria, a venir a la Santa Iglesia. Sabido es que aquella santa mujer murió piadosamente en Madrid, cuando peregrinaba a la Ciudad Eterna para visitar al Vicario de Jesucristo. Sobre los cimientos de esta primaria educación familiar se ha levantado después el edificio de vuestra herencia, vna, Señores, podríamos también repetir: ¡yo soy lo que soy, si me veis, donde me veis, a mi santa madre se lo debo.

Hablamos en Galicia, sobre todo en El Ferrol, es jugar con ventaja. Nuestra incomparable ría, dibujada, imborrablemente en vuestra retina, el circo de montañas que la rodean, más hermosas que el escudo de plata con que Pitt hubiera deseado circundarla, las brumas y el sol pálido de nuestra tierra, los buques de nuestra escuadra, los días ayer y los de hoy, con sus nombres, cargados de historia, el recuerdo, amado de familiares que desaparecieron, la nostalgia que evocadora de los amigos de la infancia, la geografía complicada de la ciudad y de sus viejos burgos, los nombres, de las calles, las iglesias que frecuentasteis, la Virgen de Chamorro, son vivencias entrañables que dan a esta hora un fondo emotivo y profundamente humano.

En estos vuestros sentimientos, en la concentración palpante y casi telúrica con vuestro pueblo está mi vida.

Porque cuando vos, hijo esclarecido de El Ferrol, ama a esta ciudad y desea para ella toda suerte de bienes, que como vos puede comprender nuestra satisfacción por su crecimiento. En 1937 entonces forastero en peregrinación jacobea, la visité. Y desde entonces vemos triplicado su potencial industrial y demográfico. Permittedme el recuerdo de las trascendentes mejoras —de ella— depende en gran manera el futuro de la ciudad—, realizadas o en vía de realización; el ferrocarril de la costa, el copioso abastecimiento de aguas, los accesos a la ciudad, el dique seco de nuestro Astillero y con la puesta en marcha de un amplio plan naval.

Pero también nadie como vos comprendió a nuestra desazón, nuestros deseos, insatisfechos al ver que El Ferrol tiene posibilidades aún no desarrolladas, metas aún no alcanzadas. La ciudad puede mejorar más, progresar más y lograr más.

Vos mejor que nadie podéis también comprender la satisfacción espiritual de este Obispo, que cree que, gracias a Dios, la vida religiosa ha progresado a la par. Permittedme recordar algunos ejemplos de este avance: la erección de la Sede Episcopal, la celebración de grandes y fructuosas Misiones, la puesta en marcha de la Parroquia del Rosario en el Inferniño, la erección de la de San Juan de Algueira, San José Obrero en el Grupo de Viviendas Sindicales y la creación, a punto de ser decretada, de la de San Rosendo en Canido, la construcción de planta o restauración de casi todos los templos de la ciudad y del contorno, el número creciente de vocaciones sacerdotales, el trabajo sin fatiga de nuestros párrocos, religiosos y sacerdotes de la jurisdicción castrense, que presta a su Obispo, jefe espiritual y responsable directo de la Diócesis, ayuda eficaz en su quehacer pastoral.

Dentro de este cuadro, de esperanzas, de realidades, de desilusiones, de satisfacciones y de alguna desilusión, os presentamos esta Domus Ecclesiae, inicio su vida calladamente en la última fiesta de San Julián, pero a partir de hoy, con la bendición de la Iglesia y con el aliento de vuestra presencia, va a emprender una ruta de más intenso trabajo, de mayor fecundidad.

Porque en esta Casa, prolongación del Palacio Episcopal de Mondoñedo, residirá el Obispo en sus frecuentes estancias y dirigirá la acción apostólica de sus sacerdotes que trabajan en El Ferrol, sean, digno alojamiento los sacerdotes que trabajan en El Ferrol, los servicios activos, aquí tendrán su asiento e irradiarán su vitalidad los organismos del apostolado secular; aquí, desde el verano próximo, de acuerdo en principio concertado con sus obispos, numerosos sacerdotes de Centroeuropa, y entrará para iniciarse en el aprendizaje del castellano y conocer las peculiaridades de nuestra Patria, con vistas a un fructuoso pastoreo de los emigrados españoles. Por aquí irán desfilando periódicamente todos los sacerdotes de la Diócesis, para dar descanso a su espíritu y restañar los arañazos que en el alma produce la áspera vida parroquial. En esta Domus Ecclesiae, por fin, completarán su formación los jóvenes sacerdotes de nuestro Seminario de Mondoñedo, capacitándose seriamente para su futuro apostolado en las parroquias o en los cargos que el Prelado les confiere. Esta Casa será para ellos ho-

gar de oración, de trabajo ordenado, de intensa vida interior, de profundización en los estudios eclesiásticos, de reflexiva preparación, ejercitada en las parroquias de la ciudad, para los sagrados ministerios.

Pero la formación en el Convictorio de estos sacerdotes no debe ser exclusivamente sobrenatural, con ser esto lo fundamental y más importante. Como representantes de Jesucristo que tanto amó al pueblo, se preocuparán de cuanto se rediera a la bien de sus diócesanos, y a las necesidades, aún materiales, de los mismos. Si desdiciéramos los sacerdotes este aspecto y careciésemos de verdadera conciencia social, no seríamos a nuestra vocación y al carácter de padres de nuestros fieles. En las aulas de la Domus Ecclesiae conocerán, por tanto, los problemas vitales de la ciudad y de la Diócesis y en sus reuniones de estudio les serán familiares los nombres de la Sra. Fuentetaja de García Rodríguez, Burela y de los restantes centros industriales de la Diócesis; estudiarán los problemas sociales y humanos de nuestros pescadores de Cedeira, Cariño, Espasante, Vares, Vivero, Cillero San Ciprián, Foz, Rínlo y Ribadeo; se capacitarán para enjuiciar los problemas del agro gallego, tan necesitado de promoción, y conocerán las hermosas realizaciones y los proyectos estatales de Tierra Llana y del Plan Galicia y se dispondrán casi todos ellos, habrán de ser caras de nuestros aldeanos para ser leales colaboradores del Poder Público, en el empeño de elevar al mundo agrícola.

En esta casa conocerán el problema de la emigración que desangra nuestra aldeas y estudiarán con toda responsabilidad los medios necesarios para que nuestros hermanos, que por afán de mejoramiento se alejan de nuestras parroquias, no salgan evinculados con nuestra Galicia. den abandonados como ovejas sin pastor en sus nuevas patrias de trabajo.

Finalmente, en la Domus Ecclesiae, nuestros sacerdotes estarán en contacto con los movimientos universales de la Iglesia, con las Misiones entre infieles y con Hispanoamérica de tan entrañable vinculación con nuestra Galicia.

Algunos podrán pensar que este plan es una utopía, sueño ingenuo de un Obispo entusiasta, pero no es así. Es tan profunda y beneficiosa la influencia que, gracias a Dios, ejercer todavía en muchas parroquias nuestros curas que su colaboración con las instituciones públicas en el mejoramiento social y humano del pueblo, la estimamos preciosa, casi indispensable.

Mas para ello es imprescindible que nuestros sacerdotes alcancen una preparación verdaderamente seria. La sociedad de hoy, cada día más exigente, no se satisface con pastores que sólo le ofrecen honradez de vida y buena voluntad. Desea, reclama y exige sacerdotes ejemplares, realistas y sensatos, obedientes a su Obispo y apasionados por el bien común. En esta línea, la del total servicio al pueblo, no será el Obispo quien a sus sacerdotes frene y corte alas, sino más bien, quien les bendiga, anime y estimule.

Para esta difícil preparación pastoral y social que los tiempos reclaman, contamos providencialmente con la orientación y el apoyo de la Universidad Pontificia de Salamanca. Ella ha ordenado el plan de estudios, redactado los programas y aprobado el cuadro de profesores, proporcionará maestros escogidos, organizará cursos especiales, dará validez académica a los estudios, orientará y hemeroteca y hará desfilan por estas aulas a hombres de ideas, de acción y de positivas realizaciones. La sombra de Salamanca nos da garantía de éxito y los pasos dados hasta ahora aseguran el resultado.

Y termino. Que la bendición de Dios descienda sobre vos y vuestra agracia familia; que de acuerdo a vuestro Gobierno y a nuestras autoridades. Que traiga felicidad a nuestra Patria grande España y a vuestra patria chica El Ferrol. Que sea amplia para mis sacerdotes, religiosos, seminaristas y colaboradores serenos. Que la mirada de Dios sea propicia con esta Domus Ecclesiae, con su dirección, profesores y alumnos.

Y en fin, señores, que a este Obispo, padre de los que triunfan en la vida y de los que fracasan, de los que tienen fe y carecen de ella, de los que con fe en su palabra y de los que no creen en él, conceda el Señor, acierto, fortaleza y prudencia para cumplir plenamente su deber episcopal. Gracias, Señor, por todo, mil gracias.

## PALABRAS DEL MINISTRO DE JUSTICIA

El Ministro de Justicia, señor Irujo y Bañales, pronunció después unas breves palabras, para decir que la España de hoy no solamente cuida de los españoles sino de su existencia espiritual y a su asistencia en el extranjero. Citó frases del inolvidable Pontífice, Juan XXIII y después hizo un canto a la Patria y a la Religión porque amar a la Iglesia es amar a España.

### EN CHAMORRO

Después del acto que reseñamos el Generalísimo, con sus acompañantes, marchó seguido de Chamorro, para asistir a una Misa, en la capilla.

Durante el trayecto, hasta la ermita, se renovaron las oraciones y los entusiastas vítores al Caudillo.

# MANIFESTACIONES DEL ARZOBISPO DE ZARAGOZA EL CONCILIO NO TERMINARA EN SU SEGUNDA ETAPA SERAN NECESARIAS, QUIZA, OTRAS TRES MAS ASISTIRAN AUDITORES SEGLARES

ZARAGOZA, 9. — Facilitamos a continuación la versión íntegra de las declaraciones del Arzobispo de Zaragoza, Dr. Morcillo y González, en relación con el Concilio, hechas a Radio Popular de Zaragoza.

«Es mi deseo de tener informada a la Archidiócesis de Zaragoza, en todo en cuanto en relación al Concilio se va presentando, a nuestra consideración, he aceptado gustosamente la invitación que Radio Popular de Zaragoza me ha hecho una vez más para daros cuenta de algunas novedades relacionadas con la próxima etapa del Concilio.

Todo está preparado, a punto de quedar ultimado, para que las sesiones generales del Concilio se reanuden el día 29. El día 29, la sesión será presidida por el Romano Pontífice. Y en ella harán su profesión de fe los padres conciliares, que todavía no lo eran en la primera etapa del Concilio. A esta profesión de fe seguirá el discurso—seguramente orientador—del actual Romano Pontífice, Pablo VI.

La Comisión de Asuntos Extraordinarios, desaparece reabsorbida por el Consejo de la Presidencia. Los dos órganos, directivos del Concilio, serán ahora, pues, la Comisión Coordinadora y el Consejo de la Presidencia. La Comisión Coordinadora, ha sido recientemente ampliada por el nombramiento de tres nuevos cardenales, miembros de la misma. Será la Comisión Coordinadora la que tendrá la responsabilidad máxima, en la dirección del Concilio.

El Consejo de Presidencia, ampliado en el número de sus miembros, tendrá como función principal la de dirigir las sesiones conciliares, y la de guardar el orden reglamentario. Sin embargo, la dirección de las sesiones, estará muy probablemente a cargo de un número muy reducido de cardenales que actuarán como delegados del Papa.

Por definirlo de alguna manera, podemos decir que el Consejo de Presidencia será el tutor del reglamento, mientras que los car-

denales de las sesiones, serán los moderadores del reglamento, y por consiguiente los ejecutores del mismo reglamento.

## LOS ESQUEMAS DEL CONCILIO

Muy probablemente también es que para esquema hagan dos clases de informes: uno exponiendo los puntos de vista de la mayoría de los miembros de la comisión responsable del esquema; y otro, exponiendo los puntos de vista de los miembros de la comisión que constituye la minoría; de esta manera, los padres conciliares, podrán apreciar mejor los argumentos, que en favor de una u otra tesis u opinión, se han presentado.

Es también y casi seguro que un número de auditores seculares—oid bien auditores, no observadores—serán invitados al Concilio. Reducido ciertamente a un número serán seleccionados entre los hombres que presiden las obras internacionales católicas.

El reglamento del Concilio está en estos momentos, siendo cuidadosamente revisado, y estudiado en todos sus pormenores para introducir en él los cambios que la experiencia ha aconsejado como necesarios. Muy pronto, antes de que el Concilio reanude sus sesiones, tendremos el nuevo reglamento, pero se puede anticipar que no serán muchas las innovaciones que en él se observen.

Los esquemas del Concilio, que ya están en manos de todos los padres conciliares, están también siendo estudiados por cada uno de éstos, y también por los obispos reunidos, en asambleas, en convivencias dedicadas principalmente a este trabajo. Tenemos noticias de reuniones habidas ya en España, en Italia, en Alemania, en Venezuela, en Argentina, y en muchos otros países.

Los esquemas que en la próxima etapa conciliar se han de estudiar son el de la "Ecclesia" el de la Virgen María; el de los Obispos, y régimen de las diócesis; el del apostolado de los seglares, si hubiera tiempo para ello, el ecuménico.

## LA INFORMACION DEL CONCILIO

Otras noticias de interés para los diócesanos pueden ser aquellas que se refieren a la organización de toda la información conciliar. Ha sido nombrado ya el presidente de la comisión informativa. El nombramiento ha recaído en monseñor O'Connor, un obispo norteamericano que es actualmente rector del Colegio Americano de Roma. Con él formarán la comisión informativa los obispos, representantes de diversos centros nacionales de información, que se han abierto con motivo del Concilio. Por consiguiente, un obispo español, será miembro de dicha comisión informativa. Es evidente, como ya os dije en anterior información, que los periodistas, los muchos más amplias noticias que tuvieron en la primera etapa del Concilio.

Es evidente también, que tendrán acceso sucesivamente al aula, conciliar algunos periodistas cada día, para que puedan de esta manera captar mejor, el ambiente de las deliberaciones, conciliares.

## LAS PROXIMAS ETAPAS

El Concilio no termina en esta segunda etapa. No puede terminarse, será necesaria una tercera etapa y quien sabe —yo al menos así lo creo— una cuarta y acaso una quinta.

¿Cuándo se convocará la tercera etapa del Concilio? Es cosa todavía desconocida. Creemos que Su Santidad, había de tener en cuenta las distancias en que se encuentran muchos de los padres conciliares. Las necesidades de las diócesis, y las peticiones y deseos que los mismos padres conciliares le expresen.

Por otra parte, habréis tenido ocasión de observar cómo desde que el Papa Pablo VI, subió al Soglio Pontificio, ha manifestado en forma reiterativa su invitación a los seglares a colaborar en una forma decidida, con la jerarquía de la Iglesia. Recordaréis, como no una ni dos, ni siquiera tres veces, sino ya muchas más, ha expresado su deseo y su voluntad de que los seglares tomen parte muy activa en la Acción Católica y en general en el apostolado.

Otro tema favorito del Papa en estos meses ha sido el de la unión de los cristianos. Y bien reciente está la invitación que desde una iglesia benedictina de Roma, desde Grottaferrata, ha dirigido a los ortodoxos de un modo especial. Creemos que esta voluntad del Papa debe ser fielmente escuchada y firmemente seguida por todos, los católicos, y que por consiguiente, en la Acción Católica y en general en las obras de apostolado, se han de volver a poner en pleno desarrollo su actividad apostólica. Como creemos, asimismo que todos los cristianos, que todos los católicos, deben hacer cuanto esté de su parte, para acercarse a los cristianos, que honrarán con este nombre, se encuentran

tan todavía espiritualmente divididos.

## ALGO OLVIDADO

MI impresión personal pero que acaso es al mismo tiempo impresión muy objetiva, es que el mundo católico se ha olvidado un poco en estos meses del Concilio. Desde diciembre acá ni he visto, visto a los fieles vibrar en sus oraciones, en sus esperanzas, en sus preocupaciones, ni tampoco he oído, oído que se haya aprovechado este largo intervalo para publicar obras, artículos ni otra clase de

## Amplio Plan de Educación Nacional...

(Viene de primera página)  
didas adecuadas para incrementar y acelerar la formación de científicos y técnicos de Grado Superior y Medio como una de las exigencias precisas a la política del Gobierno en la etapa preliminar del Plan de Desarrollo Económico.

Después de referirse a los estudios llevados a cabo por organismos creados en el Ministerio el señor Lora Tamayo dijo que al ritmo actual en 1967 habrá en España 19.500 ingenieros lo que supondrá 616 obreros por técnico superior. Pero si se incrementan los puestos de estudio en las escuelas de Ingeniería, al término del segundo cuatrienio el déficit mínimo se calcula en 4.500. Se ha estimado que el incremento no debe ser inferior a ocho mil nuevas plazas, en una distribución aproximada de 2.750 para el sector industrial y 1.750 para cada uno de los sectores de Agricultura, Obras Públicas y Arquitectura. Lo que teniendo en cuenta las nuevas escuelas en construcción, llevaría, consigo la de tres escuelas más para las especialidades de Industrias, de Agrónomos y de Caminos.

## ORDENACION DEL CURSO PREUNIVERSITARIO

Se refirió también a la nueva ordenación del Curso Preuniversitario que persigue una preparación más conveniente al acceso a estudios superiores, y ya en éstos la selección se irá haciendo "per se" a lo largo de los cursos. Con un criterio más amplio de preparación que el actual, se ordena en tres cursos y en una más alta división de especialidades. Luego hizo una glosa de la actual Ley de Enseñanzas técnicas, que marca un hito singular en el replanteamiento de éstas.

## INVESTIGACION ESTATAL

En el apartado de la "investigación estatal", dijo que no se recoge en ella lo que se refiere al campo de las humanidades, ni otros grandes sectores, como la investigación atómica o la espacial, que han de determinar definiciones especiales. La investigación científica en España es fundamentalmente estatal —dijo a continuación el Sr. Lora Tamayo—, una estimación generosa puede valorar la investigación privada en un 15 por 100 de la total.

Los órganos de la investigación científica, además de las Universidades, fueron definidos por el profesor Lora Tamayo, quien a continuación aludió al potencial humano que viene siendo —dijo— la canteira fundamental de la Universidad. Y en segunda instancia habló de la desviación de vocaciones. Como parativamente afirmó, con los investigadores de raíz universitaria, los procedentes de la Escuela de Ingeniería son muy escasos. Aquí priva sobre todo, la causa numérica; resulta, pues, que entre los físicos la escasez de matemáticos, los biólogos y geólogos, perjudica notablemente el avance general, y entre los segundos, la falta de ingenieros formados en investigación constituye una remora en ciertos aspectos de la investigación científica.

Aludió después a las medidas que habrán de adoptarse para que no se malogren las vocaciones. Para pasar luego examen a los recursos materiales, y dijo que es propósito del Gobierno atender la investigación con especial interés, por su propia razón de ser y por el servicio que ha de prestar al futuro desarrollo económico.

## LA INVESTIGACION PRIVADA

Analizó el Sr. Lora Tamayo seguidamente el desarrollo de la investigación privada, y habló de la separación entre ésta última y la estatal, así como de los planes para impulsar la primera en razón a dos beneficios que puede proporcionar a muy amplios sectores industriales, y aludó también al prestigio que dicha investigación privada goza ya en el extranjero.

## EL PLAN DE INVERSIONES

Al referirse al Plan de Inversiones, el Sr. Lora Tamayo dijo que el aprobado en la última reunión de la Comisión Delegada de Asuntos Económicos, el primer concepto de las llamadas "Inversiones Sociales" es la "enseñanza y formación profesional", que figura dotada para el cuatrienio próximo con 23.600 millones de pesetas, de los que la enseñanza universitaria, técnica y de formación profesional absorben cerca de siete mil millones.

Sobre la duración de las enseñanzas, informó el ministro de Educación Nacional, que por la comisión asesora, integrada por especialistas, se ha hecho un estudio previo para encuadrar en cinco cursos los planes actuales de enseñanza, sin merma de la información necesaria. Sigue por

## Guatrillizas en USA

JACKSON (Mississippi), 9.— La Sra. Thomas Harkiss ha dado a luz cuatro niñas. Las recién nacidas y la madre se hallan en perfecto estado de salud. (Efe).

## El «Krebiozen», ineficaz contra el cáncer

WASHINGTON, 9.— El medicamento conocido bajo el nombre de «Krebiozen» cuyas propiedades anticancerosas han sido objeto desde su misma creación de numerosas controversias en los Estados Unidos, es considerada por el Departamento de Sanidad como la carencia de toda eficacia contra la enfermedad.

En el curso de una conferencia de Prensa el Portavoz de este Departamento declaró que un análisis del medicamento había sido hecho por encargo del Ministerio. El «Krebiozen» no es más que el producto conocido bajo el nombre de «creatina», un derivado aminado que se encuentra en grandes dosis en la comida de un régimen normal.

Según el Departamento el «Krebiozen» ha sido objeto de un estudio por parte del Instituto Nacional de Cáncer, que lo halló ineficaz incluso en grandes dosis. — Efe.

des y los entusiastas vítores al Caudillo.

Ofició el Santo Sacrificio el Obispo de la Diócesis que ofreció el Santo Sacrificio por los familiares difuntos del Caudillo, y por sus intenciones.

El Caudillo y su ilustre esposa estuvieron en un rato en Chamorro con sus familiares el General Intendente de Marina don Carlos Franco y Salgado-Araujo; teniente general don Francisco Franco, y Salgado-Araujo, y otros.

REGRESO AL PAISADO DE MEIRAS

Después emprendieron el regreso el Pazo de Meiras haciendo una entusiasta despedida al Caudillo.

Ferrol vivió ayer una jornada inolvidable a pesar, de ser tan breve la estancia del Caudillo entre sus leales paisanos.

ALMANAQUE SANTORAL

Martes 10 de septiembre: Ntra. Sra. de las Maravillas...

CUPON DE CIEGOS En el sorteo celebrado ayer...

PROGRAMA DE LA T V



PROGRAMA PARA HOY 10 DE SEPTIEMBRE

SOBREMESA 2.00: Carta de ajuste 2.15: Presentación...

NOCHE

1.45: Carta de ajuste 1.00: Presentación 8.02: No se quede sin saberlo...

CRUCIGRAMA

Grid for a crossword puzzle with letters and numbers.

HORIZONTALES: 1.- Armas de fuego. 2.- Militar. 3.- Vigilancia...

Aeropuerto Central de Galicia Servicios de Aviaci3n con aviones Convair Metropolitan...

CENA DE GALA EN HONOR DEL CAUDILLO



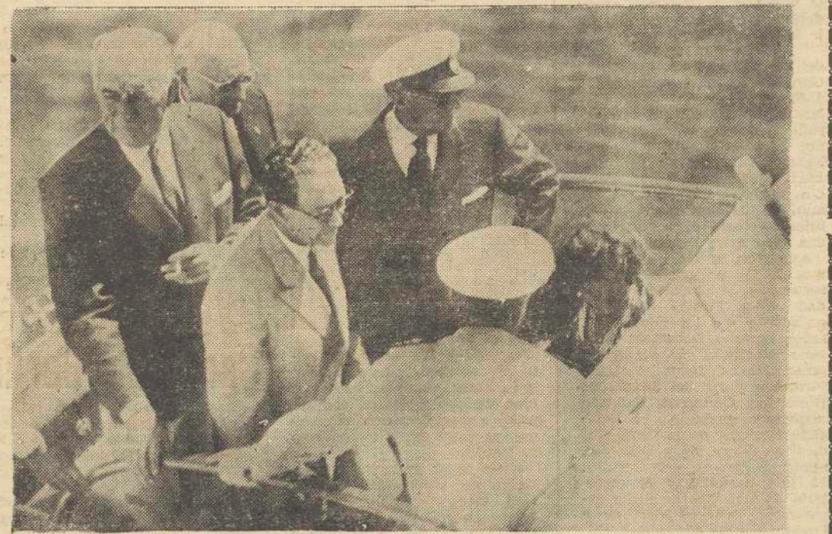
SS. EE. el Jefe del Estado y su esposa a la llegada al Ayuntamiento de La Coruña...

Boda de Aurora Bautista, en Méjico

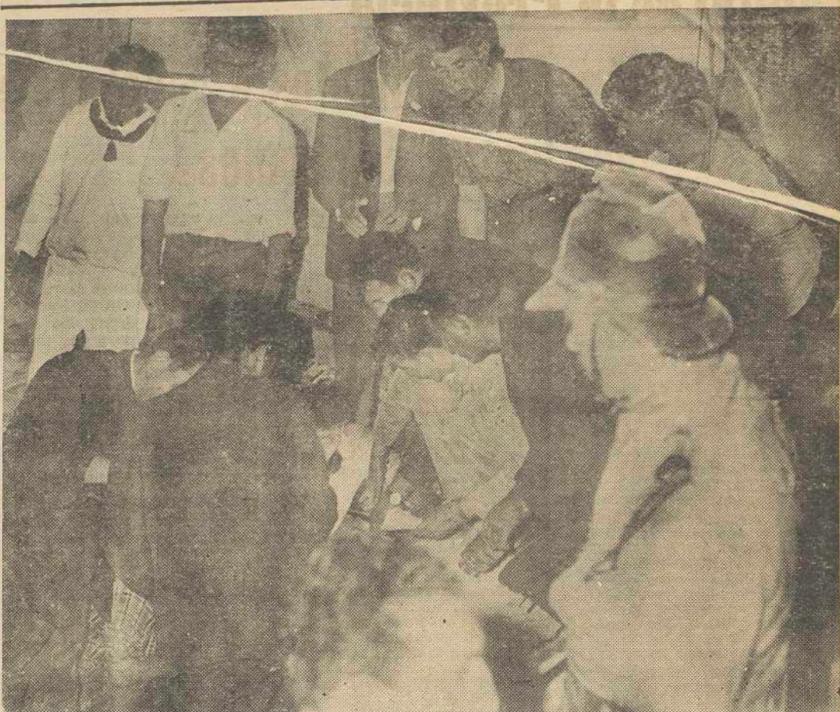
MEJICO, 9.- La famosa actriz española Aurora Bautista ha contraido matrimonio en esta capital...

Regres3 a Roma el Cardenal Larraona

BARCELONA, 9.- Ha regresado a Roma el Cardenal Larraona, Prefecto de la Sagrada Congregaci3n de ritos...



El Caudillo en la falda del "Azor", acompaado de su esposa, del Ministro de Marina y de los seores Barri3 de la Maza y Sanchiz...



Un grupo de vecinos buscan entre los escombros. Fueron extraidas varias personas, tres de las cuales han fallecido...

EXPLOSION DE COHETES EN LA GUIA CAUSO TRES MUERTOS Y DIECISIETE HERIDOS

TUY 9.- (Cr3nica de nuestro enviado especial). En la tarde de ayer se celebr3 en esta ciudad el acto de conducci3n de los restos mortales...

Por la maana se reuni3 con car3cter urgente la corporaci3n municipal, que acord3 por unanimidad d3a de luto en la ciudad...

A las seis de la tarde partian de Ratufo y el Fejal las comitivas f3nebres, que coincidieron a la altura de comienzo de la carretera de Bayona...

tos mortales de Juan Font3n y David Patricio fueron depositados en una de las dependencias del sagrado recinto...

Asistir3n igualmente al acto del sepelio, los Sres: Comisario de Policia, Comandante de Marina, Capit3n de la Guardia civil...

BALDUINO DE BELGICA, EN MALAGA

MALAGA, 9.- A las 4,15 de esta tarde lleg3 al Ercuerto del Rompedizo el Rey Balduino de B3lgica...

Asciende a 250, el n3mero de muertos por el incendio forestal en el Estado de Paran3

Millares de familias han perdido sus hogares

El tiempo, en Espaia

Abundante nubosidad en el Noroeste MADRID, 9.- El tiempo. Informaci3n general. Durante la pasada noche el tiempo fue bueno...

PREDICCI3N PARA EL D3A 10

Abundante nubosidad en el Noroeste y Cant3brico, con precipitaciones de lluvia debiles. Levante d3bil en el Estrecho Buen tiempo en el resto.

ALQUILERES

SE ALQUILA piso c3ntrico, amueblado, a estrenar y otro sin muebles...

AUTOMOVILES

TURISTA compra autom3vil matricula internacional. Informes: Plaza de Lugo, 11-1.- La Coruia.

COMPRA-VENTA

COMPRO todo: muebles, ropas, C3ntimas, 142. Tel3fono 2506 - Ferrol.

FINCAS

¿QUIERE vender su casa? Roca, seriedad, garant3a. Solamente Agencia Roca. - Ferrol.

VENDESE casa

VENDESE casa planta baja, en San Juan de Pilguelira, libre, Agencia Roca. - Ferrol.

VENDESE segundo piso

VENDESE segundo piso, libre, sitio c3ntrico. Agencia Roca. - Ferrol.

VENDESE casa c3ntrica

VENDESE casa c3ntrica. Dos pisos libres. Razi3n: Tel3fono 1122 - 1467. Santiago.

ANUNCIOS POR PALABRAS

Multiple small advertisements for real estate, services, and goods.

En esta semana quedar3 concluido el informe Profumo

LONDRES, 9.- El largamente esperado informe sobre el esc3ndalo del siglo en Gran Bretaña, acerca de los aspectos de seguridad nacional del affaire Profumo, ser3 concluido por Lord Denning...

El informe de Lord Denning ser3 sometido a MacMillan el viernes o el s3bado pr3ximo a lo m3s tardar...

Capital de la Provincia

Proclamación de candidatos a vocales de las Juntas Sindicales

En reunión celebrada por la Junta Provincial de Elecciones Sindicales se ha procedido a la proclamación de los candidatos a vocales de las Juntas Sindicales locales de los grupos de producción de los sindicatos, que a continuación se relacionan:

SINDICATOS DE ACTIVIDADES DIVERSAS

D. Abelardo Manteliga Parada; Dña. Purificación Ulloa Díaz; D. Constantino Rivas Quintela; Dña. Inés Blaiseiro García; D. Manuel Rois; D. Manuel Ignacio Canedo; D. Luis Abui Martínez; D. José San Juan Longueira; D. José Román Ponte; D. Antonio Martínez Cedillo; D. Carlos Sánchez Calza; D. Rafael García Coto; D. Julio Ortega Iglesias; D. Benito Ares Roca; D. Juan Padín Fernández; D. Manuel González Otero; D. Carlos González; D. Manuel Coira Fraga; D. Fernando Carro Amil; don José Caravaca Vázquez; D. José Canosa Rodríguez; D. Eugenio de la Calle Palacios; don José M. Sneider Piñón; D. Carlos Mejuo Vázquez; D. Elias Buefa Fojón; D. Francisco Ibañez Romero; D. Joaquín Sánchez Peña; D. Manuel Montell Duque; D. Manuel Folguera Conde; D. Manuel Vila González; D. Luis Fernández García; D. José Luis Atienza Abad; D. José Caero García; D. Francisco Crespo Vázquez; D. Manuel Rodríguez Sánchez; D. Luis San Martín Prado; don Delfín Rios Crespo; D. Cristóbal Vázquez Rios; D. Ramón Iglesias Solo; Dña. Josefa Aguilera Sánchez López; Dña. Luz Divina Vilar López; Dña. Flora Blanco Mouzo; Doña Marina Souto Casal; Dña. Purificación Veiga Vázquez; Dña. María San Martín Cació; Dña. M. Dolores Vázquez Cruz; don Angel Alonso Uria; D. Enrique Rodríguez Montoto; D. Fernando Coto Rey; D. José Torres Gil; D. Pedro Vázquez Gil; don Segundo Díaz Varela; D. Juan Cao Abruñedo; D. Manuel Patiño Fernández; D. José Rey Pose; D. José Fraga Mosquera; D. Pedro Pérez Pérez; don Angel Fernández Martínez don Benigno Díaz Moureño; D. Manuel Domínguez Vázquez; don Manuel Chouza Pena; D. Manuel Portela Amido; D. Manuel González Díaz; D. Roberto García Pérez; Dña. Antonia Parra Louro; D. Angel Mendonça Castro; D. Emilio Merino Borrás; Dña. Adelaida Díaz López; D. José M. Fraga Iglesias; Dña. Pilar Fernández Rodríguez; D. Fernando López Estraviz; D. Julio Barbeito López; D. Manuel Abruñeira Guillame; Dña. Josefa Martínez Tizón; D. Manuel Prego Souto; Dña. Celia Callazo Muñoz; D. Julio Argüelles Suárez; D. Ezequiel Pérez Rocha; Dña. M. del Carmen Amor Fernández; D. Fernando Exclusa Otero; Dña. Lourdes Otero Otero; D. Luis Daniel Díaz González; Dña. Marina Cañas López; don Antonio Quintás Goyanes.

ACCIDENTES DE CIRCULACION

En la Casa de Socorro de los Cuatro Caminos fueron asistidos ayer:

Juan Miguel Cotoira Varela y Jesús Varela Afán, ambos vecinos de Meisende que en una caída de motocicleta resultaron con erosiones y contusiones diversas de pronóstico leve salvo complicaciones.

ACCIDENTES DE TRABAJO

En la Casa de Socorro del Distrito del Instituto ingresaron los siguientes lesionados en accidentes de trabajo: Germán Alvedro Soutos vecino de Meisende, que presentaba una fuerte contusión en la región lumbar y contusión visceral de pronóstico reservado, que le fué ocasionada al ser golpeado por una grúa. Una vez asistido pasó a la Residencia Sanatorial del S. O. E.

ACCIDENTES CASUALES

En sendos accidentes casuales resultaron lesionados ayer: José Manuel Gutiérrez Gutiérrez, vecino de Madrid, que al ser alcanzado por unas cajas de pescado, cuando contemplaba las operaciones de descarga, sufrió la fractura del codo derecho por su tercio medio. Su estado es calificado de pronóstico reservado y pasó a un Sanatorio particular.

ACCIDENTES CASUALES

Carlos Martínez Sanmartín, de dos años de edad, domiciliado en Montón 57-bajo, que en una caída casual resultó con la fractura completa del antebrazo izquierdo. Una vez asistido pasó a su domicilio.

MOVIMIENTO ORDINARIO

Entraron: "Picomar", de Saint Pierre, con bacalao; "Antares, de Corubión, en lastre; Mercante inglés "Rahnei", de Newport, con carga general "Castillo Mombeltran", de Bilbao, en lastre; "Ine", de Amberes, con carga general; "Bela", de Canarias, con carga general; "Castillo Peñafiel", de Avilés, en lastre.

Salieron: "Raphael", para Dakar, con carga general; "Antares", para Castro Urdiales, con arcilla; "José Luis Díez", para la mar.

CURSO PARA PATRONES DE PESCA EN LA ESCUELA NAUTICO-PEQUERA DE LA CORUÑA

El próximo día 4 de Octubre comenzará en esta Escuela de Formación Profesional Nautico-Pequeña el Curso Preparatorio de Pesca de litoral de primera clase; Patrones de Cabotaje y Mecánicos Naval de Vapor o Motor de segunda clase.

Este curso finalizará el día 15 de diciembre; los exámenes correspondientes a este curso preparatorio tendrán lugar en la segunda quincena de enero.

No es condición previa para matricularse en el Curso Preparatorio haber estado embarcado.

Cursos para patrones de pesca de litoral de primera clase; Patrones de cabotaje y mecánicos navales de segunda clase de vapor o motor.

Comenzarán el primero de febrero de 1964 y finalizarán el 31 de mayo del mismo año; los exámenes correspondientes a estos cursos se celebrarán en la primera quincena de junio, siendo condición previa para cursar cualquiera de ellos el haber aprobado el examen de Preparatorio.

Para estudiar estos cursos

SINDICATO DE AGUA, GAS Y ELECTRICIDAD

D. Francisco Iglesias Monteagudo; D. Jesús Prego Veira; D. Andrés López Novo; D. José Luis Naya Recarey; D. Emilio Barreiro Bermúdez; D. Antonio Bello Barbeito; D. Manuel González Peiteiro; D. Juan Riveiro García; D. José Álvarez Fernández; D. Pablo López Villabrilles; D. Laureano Suárez Boquete; D. Francisco Sineiro Miguez; D. Manuel Arenas Quintela; D. Emilio García Portela; D. Antonio Carrote García; D. Ramón Miñones Viala; D. José Menolos Naya; don Francisco Pose Carballido; don Francisco Cañas Fernández; don José Luis García Melgar; don Luis López López; D. Francisco Nogueiras Rodríguez; D. Antonio Sánchez Díaz; D. Andrés Sánchez García; D. José Díaz D. José Díaz Camarero; D. José Paz Torreira; D. Manuel Pita González; D. Enrique Sexto Reguero; D. Enrique Sexto Sánchez.

LA SEÑORA

Doña María Turnes Pereiro

FALLECIO EN LA MAÑANA DE AYER, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS.

D. E. P.

Su esposo, don José Segade López; hijos María, José, Celestino, Mercedes, Manolo y Ramón (ausente); hijos, políticos, Angel Lema, Candelaria Carracedo, Encarnación Varela, Juan Bello, Carmen Barcia y Carmen Bautis; nietos y demás familia.

REGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver hoy, martes, a las SEIS MENOS CUARTO de la tarde, a la iglesia de San Juan, donde se celebrará el funeral de cuerpo presente, y seguidamente el traslado de sus restos mortales al cementerio de Boisaca, por cuyos favores anticipan gracias.

Casa mortuoria: Casas Nuevas, núm. 33. Santiago, 10 de Septiembre de 1963.

Funeraria Compostela. - Ralfe, 9.

LA SEÑORA

D.ª Amalia Benzano Lago

FALLECIO DESPUÉS DE RECIBIR LOS AUXILIOS ESPIRITUALES.

D. E. P.

Sus hijos, Félix, Francisco, Amalia, Teresa y Carolina; hijos políticos, nietos, bisnietos, sobrinos, primos y demás familia.

TENEN el sentimiento de participar tan sensible pérdida, rogando una oración por su alma, y dan gracias a todas cuantas personas se dignaron asistir a la Misa de cuerpo presente celebrada en la iglesia castrens de San Francisco y a la conducción del cadáver al cementerio de Mugardos, acto que tuvo lugar ayer, día 9, a las cuatro de la tarde.

El Ferrol del Caudillo, 10 de Septiembre de 1963.

Gran Funeraria.

LA SEÑORA

D.ª Carmen Santasmarinas Mourino

FALLECIO EN LA SUSANA - MARROZOS EL DIA 15 DE SEPTIEMBRE DE 1962, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS.

D. E. P.

SUS FAMILIARES,

REGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por su alma, y la asistencia a los funerales que, por su eterno descanso, se celebrarán mañana, día 11, a las ONCE de la mañana en la iglesia parroquial de Santa María de Marrozos, por cuyos favores anticipan gracias.

LA SUSANA - MARROZOS, 10 de Septiembre de 1963.

NOTA: A las diez de la mañana del día 11, saldrá un autobús de la calle General Franco (Café Gran Vía), con destino a La Susana, para asistir a dichos funerales.

VIGO

Obtuvo el primer premio del Concurso Regional de Gaitas Gallegas, el grupo «Cruceiros»

VIGO, 9.- (De nuestra Delegación).

En el Teatro García Barbón se celebró ayer el III Concurso Regional de Gaitas Gallegas y I Festival Internacional.

Media hora antes del comienzo, los participantes se congregaron en el Hogar del Productor, en la calle Joaquín Yáñez, para dirigirse al Teatro García Barbón, por la Plaza del Capitán Carrero, Príncipe, Colón y Policarpo Sanz, marchando en cabeza el grupo «Vento das Cies» y cerrando la comitiva folklórica, el «Bagdad Kadoudal» de la Breña francesa.

El festival se inició con unas palabras a cargo del escritor, y periodista don Alvaro Cuqueiro, que, fué muy aplaudido por su brillante y documentada oratoria.

Actuaron, en primer lugar, «Frojes Macelufias» de Chapela, interpretando su grupo de baile una muiñeira. A continuación se fueron presentando en el escenario los grupos para interpretar las obras de libre elección —alborada y muiñeira— con una duración máxima de tres minutos, actuando por cada representación dos gaiteros y un tamborileo.

Después de un descanso de diez minutos, continuó el festival con intervención de los grupos folklóricos y nuevamente los gaiteros concursantes hasta finalizar. Certamen, poco después de la una y media de la tarde.

Mediada la segunda parte del programa, llegó al Teatro García Barbón el ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, en compañía del Gobernador Civil, señor González Sama y del Delegado Provincial de Información y Turismo señor Landín Carrasco. La presencia del ministro fué acogida por el público asistente al festival con una gran salva de aplausos.

Asistieron a este acto, además de las personalidades antes citadas, el alcalde de la ciudad, señor Fontán González; presidente de la Diputación, señor Lorenzo Docampo; delegado provincial de Sindicatos señor Galovart todos los cuales formaban parte del Jurado de Honor del Certamen. También estuvieron presentes el Delegado Nacional de la Obra Sindical de Educación y Descanso, señor Gutiérrez del Castillo; el jefe nacional y el secretario de Deportes de dicha organización señores Martínez y Ortega y otras perarquias sindicales, quienes, al final del festival, felicitaron a los señores Murguerra y De Lás y otros mandos sindicales por la brillantez del Certamen.

El Jurado del Tercer Concur

LUGO

Supermercado en la planta alta del mercado de la calle QUIROGA BALLESTEROS

LUGO.— (De nuestro corresponsal, R. VILASECA.

Las amas de casa pueden respirar tranquilas. Las instalaciones del supermercado de la Comisión de Abastecimientos y Transportes (C. A. T.), establecido desde el 22 de diciembre de 1961 en los céntricos jardines de San Fernando, van a ser desmontadas y en su lugar se instalará en la planta alta de la plaza de Abastecimientos de la calle de Quiroga Ballesteros, donde gozará de más superficie para la tienda y el almacén de reposición. Es decir, que podrá atender mejor y con más comodidad a su clientela.

En el nuevo local —el cambio se realizará, probablemente, en noviembre— se incluirán la carne y el pescado dos productos básicos en la alimentación humana que, por carencia de espacio, no podían exhibirse en la tienda de San Fernando.

Según se nos han informado los artículos que gozán de una preferencia del público son las conservas vegetales y de pescado, el queso manchego, las sopas, el aceite, el café descafeinado y las "colitas".

El "super" no puede dedicar atención a un artículo o marca, pues su misión es tratar de cubrir, dentro de sus posibilidades la variada gama de necesidades de los hogares modestos y medios en orden a la alimentación. No se trata pues de conseguir un éxito, sino de servir artículos a un precio asequible a una gran masa de consumidores. La C. A. T., con los supermercados, no hace la competencia al comercio, sino que da a éste la pauta en la determinación de unos precios razonables.

Contra una casi general creencia, el "super" paga los mismos salarios e impuestos que rigen para el resto del comercio de la alimentación. Únicamente, no paga alquiler por la cesión del espacio, que, gracias y temporalmente, le cedió el Ayuntamiento. Y por los beneficios que obtiene —que los obtiene— contribuye asimismo, a la Hacienda pública.

El "super" da ocupación a un gerente, un contable —administrador, dos cajeras, tres vigilantes— repostoras y un mozo.

El tinglado en que viene funcionando es de aluminio, desmontable, y ocupa una superficie de 70 x 13 metros. Su coste de 800.000 pesetas. Hay siete u ocho más, de la C. A. T., establecidos en diversas poblaciones españolas. El local donde se establecerá el "super" cuando el desmontable sea enviado a Madrid, tiene, aproximadamente, 82 x 13 metros.

En tanto no sean superadas las actuales circunstancias económicas, el "super" seguirá prestando valioso servicio.

Delegación Provincial de Abastecimientos y Transportes de La Coruña

PRECIOS DEL PAN

La Comisión General de Abastecimientos y Transportes en su Circular 8/63, (E. O. del número 162 de 8-7-63), establece los precios máximos de las piezas obligatorias de pan por el sistema de peso exacto, en las mismas características y las mismas características y nunca inferiores a las utilizadas para sus restantes piezas de carácter voluntario.

Estas piezas de tipo obligatorio con su peso exacto vendrán a los siguientes precios: Piezas de 800 gramos a 6'60 pesetas.

Piezas de 500 gramos a 4'30 pesetas.

En todos los establecimientos de venta de pan es obligatorio tener expuesto en sitios bien visibles un cartel con los pesos y precios indicados, en el que se hará constar asimismo lo siguiente.

«Caso de no disponer de cualquiera de las piezas obligatorias, este establecimiento entregará al consumidor el mismo peso de pan y al mismo precio en piezas de tamaño inferior.

OBSERVACIONES. Los industriales panaderos podrán elaborar piezas de pan de distinto peso siempre que

en relación con las obligatorias de 800 gramos guarde 200 de diferencia en el peso como mínimo y 100 gramos en las de 500.

Asimismo vendrán obligados a tener, al igual que para las piezas obligatorias, un cartel indicador de la clase, peso y precio de venta de cada una de las piezas de libre fabricación.

Lo que se pone para general conocimiento. La Coruña, 5 de Septiembre de 1963.

El Gobernador Civil - Delegado. EVARISTO MARTIN FREIRE

Carta de Berlín

(Viene de última página sala algo laberíntico y fantástico. Para alcanzar una acústica impecable, será instalado un número de reflectores de sonido.

Un tercio del total de la orquesta, de 330 músicos cuadrados de superficie, será hundible para poder ejecutar representaciones semiescénicas.

Al ser terminada la obra, se habrán invertido unos 15 a 17 millones de marcos (4 millones de dólares). Se empezó la construcción hace tres años.

REDONDELA

Homenaje a D. JOSE SOLLA BOUZAS

REDONDELA.— (De nuestro corresponsal, Amado González Cardama)

El día 22 del corriente mes se tributará un homenaje popular al vecino de Arcade-Sotomayor, don José Solla Bouzas, consistente en un acto público para entregarle el nombramiento de Hijo Adoptivo del Municipio de Sotomayor, la Medalla de Oro del mismo y diversa, condecoraciones; posteriormente se descubrirá una lápida que dará el nombre de «Avenida de don José Solla Bouzas» a la calle donde está situado el famoso Museo de Arcade y, finalmente a todos estos actos están invitadas, relevantes personalida-

des de la provincia y estamos seguros que recogerá el sentir mayor y Arcade hacia la figura ilustre de la población de Sotomayor, director y promotor del famoso museo que lleva su nombre, y que ha sido honrado con la presencia de las más altas representaciones de la vida nacional.

Conocemos desde antiguo la inquietud del Sr. Solla, el cariño y perseverancia que en todo momento ha puesto en la acumulación de obras artísticas que son cuantos nos honramos con su amistad; reiteradamente hemos visitado el Museo Solla y aún no hemos podido apreciar todo el tesoro que allí se encierra; a la perseverante y entusiasta labor del Sr. Solla se debe esta obra única en su género, pues en cualquier otro empuje de tal categoría se cuenta con el apoyo de organismos, sociedades, etc. Aquí ha sido simplemente, labor de una sola persona, que con amor y abnegación ha «unido algo inagotable»

es clara, y estamos seguros que por ello la razón del homenaje constituirá un gran éxito, poniendo a disposición de los amantes de la gran simpatía afecto de que goza don José Solla Bouzas, no solo don José Solla Bouzas, su villa de Arcade, su municipio de Sotomayor, sino en otras poblaciones de la región, y muy especialmente Redondeña, donde es muy querido, y que estará nutridamente presentado en estos actos.

Nuestro Colegio en Arcade dará noticia detallada del desarrollo del programa. Por nuestra parte, al agradecer la atención del Alcalde de Sotomayor, don Antonio Fernández Sanabade, invitándonos a concurrir a los actos, queremos conste nuestra por este homenaje y alegría por este homenaje que en verdad merece don José Solla Bouzas, figura preclara e insigne que tan extraordinaria labor está desarrollando

EL SEÑOR

Don Inocente Seoane Fuentes

INDUSTRIAL HERRERO FALLECIO EN EL DIA DE AYER, CONFORTADO CON LOS AUXILIOS ESPIRITUALES.

D. E. P.

Su esposa, Asunción Sismonde Suetiro; hijos, Pablo, Rita, Manuel, Francisco, Carmen, Asunción, Teresa y Juan; hijos políticos, Manuel de la Iglesia Barcia, María Esthe, Sánchez Vialón Jesús Martínez Pereiro, Arturo Gumarey Brandáriz y José Fraga Altor; hermanas, Antonia y Gabriela; hermanas políticas, Ezequiel Rey Turnes, Constantino Vázquez Díaz, Manuel Sismonde Suetiro, Purificación Sismonde Suetiro y Luis López Raposo; nietos, sobrinos y demás familia.

ENCARECEN de las personas piadosas una oración por su alma y de todas sus amistades el acompañamiento de sus restos mortales, desde la casa mortuoria, a la parroquia de San Juan hoy, martes, a las CINCO de la tarde, y seguidamente al cementerio de Boisaca, favores por lo que les quedarán agradecidos.

Casa mortuoria: Vista Alegre, 19. Santiago, 10 de Septiembre de 1963.

LA SEÑORA

Doña María Turnes Pereiro

FALLECIO EN LA MAÑANA DE AYER, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS.

D. E. P.

Su esposo, don José Segade López; hijos María, José, Celestino, Mercedes, Manolo y Ramón (ausente); hijos, políticos, Angel Lema, Candelaria Carracedo, Encarnación Varela, Juan Bello, Carmen Barcia y Carmen Bautis; nietos y demás familia.

REGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver hoy, martes, a las SEIS MENOS CUARTO de la tarde, a la iglesia de San Juan, donde se celebrará el funeral de cuerpo presente, y seguidamente el traslado de sus restos mortales al cementerio de Boisaca, por cuyos favores anticipan gracias.

Casa mortuoria: Casas Nuevas, núm. 33. Santiago, 10 de Septiembre de 1963.

Funeraria Compostela. - Ralfe, 9.

LA SEÑORA

D.ª Amalia Benzano Lago

FALLECIO DESPUÉS DE RECIBIR LOS AUXILIOS ESPIRITUALES.

D. E. P.

Sus hijos, Félix, Francisco, Amalia, Teresa y Carolina; hijos políticos, nietos, bisnietos, sobrinos, primos y demás familia.

TENEN el sentimiento de participar tan sensible pérdida, rogando una oración por su alma, y dan gracias a todas cuantas personas se dignaron asistir a la Misa de cuerpo presente celebrada en la iglesia castrens de San Francisco y a la conducción del cadáver al cementerio de Mugardos, acto que tuvo lugar ayer, día 9, a las cuatro de la tarde.

El Ferrol del Caudillo, 10 de Septiembre de 1963.

Gran Funeraria.

LA SEÑORA

D.ª Carmen Santasmarinas Mourino

FALLECIO EN LA SUSANA - MARROZOS EL DIA 15 DE SEPTIEMBRE DE 1962, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS.

D. E. P.

SUS FAMILIARES,

REGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por su alma, y la asistencia a los funerales que, por su eterno descanso, se celebrarán mañana, día 11, a las ONCE de la mañana en la iglesia parroquial de Santa María de Marrozos, por cuyos favores anticipan gracias.

LA SUSANA - MARROZOS, 10 de Septiembre de 1963.

NOTA: A las diez de la mañana del día 11, saldrá un autobús de la calle General Franco (Café Gran Vía), con destino a La Susana, para asistir a dichos funerales.

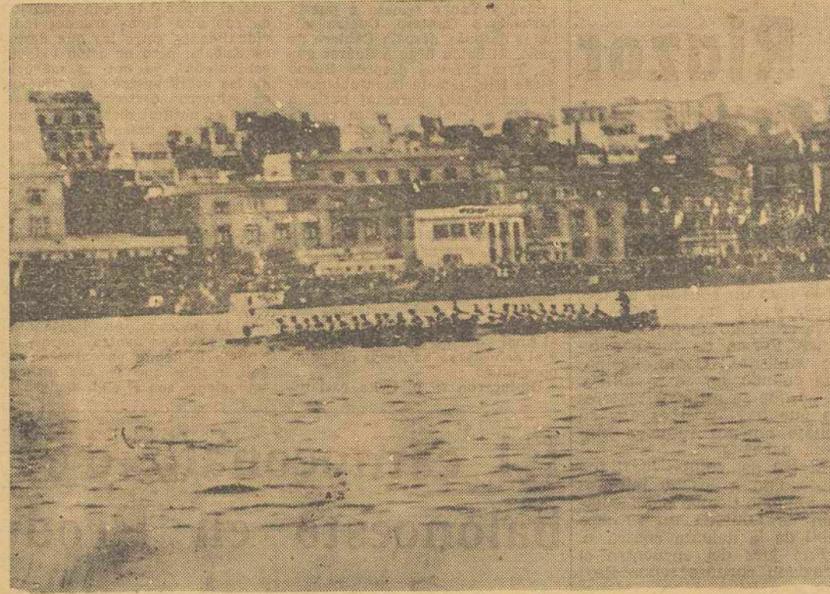
# LA EMBARCACION «VIRGEN DEL CARMEN» DE MOAÑA RESULTÓ VENCEDORA EN LAS REGATAS DE TRAINERAS, EN LA CORUÑA

## Presidió las pruebas S. E. EL JEFE DEL ESTADO

LA CORUÑA, 8. — A las siete y cuarto de esta tarde se ha celebrado en la bahía coruñesa la XXIII regata de traineras en honor de su Excelencia el Jefe del Estado organizada por Educación, Partido Socialista de La Coruña. Participaron tres traineras de la provincia asturiana y una de Pontevedra, Vizcaya y Galicia. Llegó al muelle a las seis y media el Sr. Jefe del Estado, Sr. Franco, acompañado del Sr. Jefe del Estado, Sr. Franco, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco y de sus hijos, Sr. Juan José Franco, Sr. Carlos y Sr. Iñaki. El Sr. Jefe del Estado, Sr. Franco, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco y de sus hijos, Sr. Juan José Franco, Sr. Carlos y Sr. Iñaki. El Sr. Jefe del Estado, Sr. Franco, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco y de sus hijos, Sr. Juan José Franco, Sr. Carlos y Sr. Iñaki.



S. E. hace entrega de los trofeos de la regata de "snipes" celebrada el domingo por la tarde en el puerto de La Coruña. (Foto Diego)



Un momento de la regata de traineras disputada el domingo en la bahía coruñesa. (Foto DIEGO)

También en el mismo acto se efectuó la entrega de premios de las regatas de snipes, Copa del Generalísimo y regata de autoridades y de las de cadetes, Copa del Generalísimo.



Los removers de la C. Deportiva de Ribadesella inician una ciaboga. — (Foto DIEGO)

El número 2, "Jazkibel", copa del Gobernador civil de La Coruña y 15.000 pesetas. Parameras, recibió Copa del Alcalde de La Coruña y 10.000 pesetas. "Virgen de Begoña", Copa del Presidente de la Diputación y 5.000 pesetas. "Marí Pepa", Copa del Jefe Nacional de Educación y Descanso y 3.000 pesetas. "Aresanilla", Copa del Delegado Provincial de Sindicatos y 2.000 pesetas. Ribadesella, Copa del Jefe Provincial de Educación y Descanso y 1.000 pesetas. La embarcación Parameras, regata asimismo la Copa del Presidente de la Federación Española de Remo, por ser la primera embarcación coruñesa clasificada en las regatas de esta tarde.

1.—Eofarate, del Real Club Náutico de La Coruña, Copa Generalísimo, tripulado por Juan José Romero y la señorita M. Teresa Michels.

2.—Chisco, del Real Club Náutico de La Coruña, Copa del Ministro de Marina, tripulado por Francisco Nores Ouedasa y Rafael Sanz de Nore.

Antes de proceder a la entrega de premios, el presidente del Club Náutico, don Pedro Barrié de la Maza, pronunció unas palabras, para agradecer al Jefe del Estado y a su ilustre esposa, su presencia en el Club y terminó dando los gracias de Franco, Franco, Franco, Arriba España.

Seguidamente el señor Barrié entregó al nieto de su Excelencia el Jefe del Estado, Francisco Bordiú, el título de propiedad de un balandro, tipo cadete, de que fue obsequiado por el Real Club Náutico de La Coruña y al mismo tiempo entregó insignias del Club a los demás nietos de S. E.

Terminados los actos, su Excelencia el Jefe del Estado y señora abandonaron as dependencias del Club Náutico, siendo despedidos con las mismas muestras de afecto y simpatía que a su llegada. — Añil.



El Conde de Fenosa, don Pedro Barrié de la Maza, ofreció al nieto mayor del Caudillo, Francisco Franco Bordiú un balandro, con motivo de la regata de traineras celebrada el domingo en La Coruña. El nieto de S. E. aparece, sonriente, aldo de la embarcación. — (Foto Diego).

# El Lugo perdió en su campo frente al Pontevedra (0-5)

## Decepcionante actuación del conjunto local

LUGO. De nuestro corresponsal R. VILASECA).

El estado general del Lugo en

### Copa Ciudades en Feria

## El Zaragoza venció al Iraklis, por 3-0

SALONICA, 8. — Por tres goles a cero ha vencido el Real Zaragoza al Iraklis local, en partido de fútbol correspondiente a la primera ronda de la Copa de Ciudades en Feria.

El partido de vuelta se celebrará en Zaragoza el 9 de octubre próximo. — (Añil).

### CORDOBA, 6 - MELILLA, 2

MELILLA, 8. — Ha finalizado el torneo triangular de fútbol organizado con motivo de las fiestas de la ciudad. Se ha adjudicado el trofeo Africa Star al Córdoba, que venció rotundamente por seis goles a dos al Melilla.

Los cordobeses superaron ampliamente a sus adversarios a lo largo de los 90 minutos. — (Añil).

## Victoria del Gijón, sobre el Bilbao en el Trofeo Costa Verde (1-0)

GIJÓN, 8. — En el Molinón, con gran entrada, se disputó el trofeo "Costa Verde" entre el Atlético de Bilbao y el Gijón. Vencieron los locales por uno a cero.

El partido resaró entretenido en el primer tiempo y magnífico en el segundo, sobre todo, por parte de los locales que realizaron una excelente exhibición.

A los 35 minutos del segundo tiempo, en un balón desviado por Félix Sobarrieta, desde cerca, marcó el único tanto de la tarde. Arbitró el señor Carbello, del Centro, bien. Alineaciones:

Atlético de Búsko. — Iribar; Orue, Echevarría, Rentería; Etxe, Iturrigala; Sáenz, Aguirre, Zorriquetza, Argola y Pácdio.

Gijón. Cono: Miranda, Florín, Urbesalgo; Puente, Erana; Montes, Blempica, Solabarrieta, Pocholo y Amengual.

Los dos equipos introdujeron cambios en sus filas en el segundo tiempo.

Por el Bilbao, destacaron Orue, Iribar, Carmelo, Aguirre. En el Gijón, Urbesalgo, Miranda, Cobo, Pocholo y Félix.

este partido amistoso frente al Pontevedra ha acabado con un balance insospechado. No es que se pensara en vencer al Primera División sino por la forma aparatosa en que el equipo rojiblanco, que supo mantener el tlo en la primera parte se vino a bajo en la continuación.

Cuando Alvarez fue batido por segunda vez el entrenador lucense, presionado por el clamoreo de cierto sector del público reemplazó a dicho jugador por Roca que ha tenido una actuación aceptable en el primer tiempo. Esta medida leida de estimular al equipo hizo todo lo contrario ya que desde entonces frente a once "efantasmas" el Pontevedra jugó lo que quiso. Aunque no parece saber mucho tampoco le hacia falta demostrarlo.

Fue cierto que el primer gol también pudo interceptarlo Alvarez; pero creemos que el primer gol tirado por Ribada equivocó al guardameta, por el efecto que tomó el esférico. Bien. Pero el segundo tanto conseguido por Martín Esperanza fue un tiro a algo más de media altura que rasgó una cortina de jugadores que privaron a Alvarez de visibilidad.

Fue un tiro duro, implacable, imparable. ¿Es que a todo jugador a quien un sector del público muestra animosidad va a ser realmente sustituido, sin ver las consecuencias de tal sustitución? Porque lo que el caso es que luego se registraron tres goles más de los que no pueda culparse de todo a Roca, sino a la impresión que como decimos se produjo en el ánimo de todo el equipo. Es cierto que va en el primer tiempo el Pontevedra se mostró superior; pero juzgando a favor del viento no fue capaz de anabullar a su adversario cosa que luego haría con esa facilidad nombres que le valdría tres goles más logrados por Ceresuela dos de ellos y por Ribada el que cerró la cuenta.

No hubo notabilidades. Como con junto jugó mejor el equipo granate.

te. Dió poco juego a los extremos. La media granate fue sin duda su mejor línea; como la defensa, presionada por un Sampedro, pletórico de facultades fue la mejor del cuadro lucense. Tarro evidenció sus buenas maneras, aunque solo jugó en la segunda parte; pero lo poco que jugó lo hizo en solitario y así... no hay orquesta que valga.

### ALINEACIONES

LUGO: Roca, (Alvarez); Casanova, Toné; Sampedro, Pestaña; Avila, Carito; Ricardo, (Caret), Villa (Ricardo), Careto (Tarro). Seara y Luis.

PONTEVEDRA: Fermín; Azuceta, Batalla, Cholo, (Firi); Martín Esperanza, Calleja; Recalde (Carlos), Ceresuela, José Jorge Vallejo y Ribada.

El arbitraje del señor Castro Pumarino correcto.

### Amistosos

## El Betis vencido por el Algeciras (1-1)

ALGERIAS, 8. — En partido amistoso de fútbol en esta localidad el equipo del Algeciras ha derrotado al Real Betis Balompé, de Sevilla, por tres a uno. El primer tiempo terminó con empate a un tanto. — Añil.

### EMPATARON (1-1) DEPORTIVO ELDENSE - FLCHE

ELDA, 8. — En partido amistoso el Club Deportivo Eldense y el Elche han empatado a un tanto. — Añil.

### 5-3, AT CEUTA - JEREZ INDUSTRIAL

CEUTA, 8. — En el estadio Alfonso Murube se ha disputado hoy un partido amistoso entre el Club Atlético de Ceuta y el Jerez Industrial. El encuentro ha terminado con empate a tres tantos. — Añil.

## VUELTA CICLISTA DEL NORTE

ROUBAIX, 8. (Añil) La cuarta y última etapa de la vuelta ciclista del Norte, disputada entre Anzin y Roubaix, con 169 kms, ha registrado la siguiente clasificación.

1.— Nolmans, 4-40-02.  
Hysman, Bélgica, mismo tiempo.  
3.— Preciozi, Italia, id.  
4.— Van den Borgh, Holanda, id.  
5.— Van den Borgh, Holanda, id.

### CLASIFICACION GENERAL DEFINITIVA

1.— Nomans, Bélgica, 18-46-39.  
2.— Van den Berhe, Bélgica, 18-46-44.  
3.— Huysmans, Bélgica, 18-46-56.  
4.— Bockland, Bélgica, 18-47-01.  
5.— Preciozi, Italia, mismo tiempo.

## Victoria del belga Wouters, en el criterium de Europa

LAVAL, 8. — El belga Wouters ha vencido en el criterium de Europa disputado hoy sobre 125 kilómetros de recorrido en los que empleó un tiempo de 2-40-24.

A continuación se clasificaron: 2.— Van Looy, Bélgica.  
3.— Daems, Bélgica.  
4.— Gilbert Desme, Bélgica.  
5.— Glais, Francia.  
6.— Thomlin, Francia.  
7.— Beyer, Francia.  
8.— Poulidor, Francia.  
9.— Simpson, Gran Bretaña.  
10.— Elliot, Francia.  
Todos en el mismo tiempo que el ganador. — Añil.

### Ciclismo tras moto

## Timoner derrotó al campeón del mundo, Prost

PALMA DE MALLORCA, 8. — Guillermo Timoner ha vencido hoy, por tres vueltas de diferencia, al actual campeón del mundo del ciclismo tras moto, el belga Prost.

En la prueba disputada en el velódromo de Tirador, el actual campeón de España y cuatro veces campeón del mundo, logró imponerse al belga tras un magnífico esfuerzo. Timoner invirtió un tiempo de 75 minutos, dración total de la prueba, disputado a una manga.

Clasificación: 1. Timoner; 2. Prost; 3. Escalas; 4. De Caepo. — Añil.

## SEIS DÍAS CICLISTAS DE SUECIA

FALUN, 8. — (Añil). Resultado registrado en la cuarta etapa de los Seis Días Ciclistas de Suecia, disputada entre Bollenas y Falun, con 223 kilómetros.

1.— Feliz Daam, Australia 5-36-53.  
2.— Hans Rurin, Austria, 5-37-55.  
3.— Willy Planckaert, Bélgica, mismo tiempo.

### CLASIFICACION GENERAL

1.— Roger Swerts, Bélgica, 17-53-34.  
2.— Gustaf Adolf, Alemania, Orient, 17-53-39.  
3.— Antero Lumme, Finlandia, 17-54-07.

### Regatas

## Campeonato mundial

BANDOL, 8. — (Añil). Veintitrés participantes han tomado la salida en la primera regata del campeonato mundial para embarcaciones clase "snipes".

CLASIFICACION Hermanos Schmpdt, Brasil, 1-11-58. 2. Hermanos Conrad, Brasil, 3. Rodríguez Da Silva, Portugal.

# Davis Bouquey, campeón de Europa de Motonáutica

BAÑOLAS (Gerona), 8.— (Alfil) En el lago de Bañolas se ha disputado la cuarta y última manga del campeonato de Europa de motonáutica, categoría D. U. en la que se proclamó campeón de Europa el belga Davis Bouquey, quien supo aprovechar la indiscutible superioridad del tren de su embarcación sobre el de los demás participantes.

El desarrollo de la última manga no ha tenido mucho interés por cuanto de vencedor ya se había colocado el belga Bouquey y en las pruebas celebradas ayer.

Jaime Martínez Clotet, pese a clasificarse en cuarto lugar de la general, hizo en la última manga una excelente actuación a partir de la vuelta quinta, en la que una imprevista avería del belga, dio como resultado su pase a primera posición con una ventaja sobre sus inmediatos seguidores.

La clasificación de la manga, sobre un circuito de 1.700 metros con moto, es de potencia 600 a 700 CV. fué:

- 1.— Jaime Martínez Clotet, España, 400 puntos.
- 2.— Maus Gresv, Holanda, 300
- 3.— Enrique Fatjo, España, 225
- 4.— Giorgio Borletti, Italia, 225
- 5.— Alberto Puig Gabarro, España, 127
- 6.— Pedro Martínez Cotet, España, 95

## Esquí Resultados del campeonato mundial

VICHY, 8.— (Alfil). Resultados registrados en los campeonatos mundiales y europeos de esquí náuticos:

Salto de mas ulino:

1. James Jackson, EE.UU. 430,68 punto.
2. Gerhard Rainer, Austria, 417,30.
3. Jack Stearn, Suiza, 414,72.
4. Bruno Zaccardi, Italia, 407,24
5. Jean Perrault, Canadá, 400,01.
6. Kenneth White, EE.UU. 398,15
7. José Palomo, España, 202,80.

CLASIFICACION GENERAL DEFINITIVA

- 1.— Davis Bouquey, Bélgica, 1.200 puntos
- 2.— Claus Pischel, Alemania, 671
- 3.— Walter Steinschacher, Alemania, 619
- 4.— Jaime Martínez Clotet, España, 523

# Celta y Español resultaron vencidos por la misma diferencia por el Real Madrid: 5-0

## Ambos partidos se jugaron el domingo por la tarde KUBALA, que alineó con los catalanes, recibió muestras de simpatía y cariño

MADRID, 8.— (Alfil) El Real Madrid ha vencido por cinco goles a cero —en los dos encuentros amistosos— jugados esta tarde en el estadio Santiago Bernabéu, frente al Real Club Celta de Vigo, el primero y ante el Real Club Deportivo Español de Barcelona, en el segundo.

Los dos primeros tiempos de ambos partidos, terminaron con la ventaja madridista por un tanto a cero, el del Celta y de dos cero frente al Español.

Al estadio madridista asistieron ochenta mil aficionados, dándose el caso por primera vez, de que se agotaran las entradas de asiento. Se ha recordado el millón de pesetas, cifra record, en cuanto a partidos amistosos celebrados en el campo del Real Madrid.

En el primer partido los equipos presentaron las siguientes alineaciones:

REAL MADRID: Vicente (Beltancour); Riera de Felipe, Maestro; Santisteban, Felo; Serena, Yanko, 'Di Stefano', Suárez y Bueno.

REAL CLUB CELTA: Cantero; Rori, Las Heras Buzunegui; Albino (Téllez), Joaquín; Pintos, Juan, Germán, (Perelló), Zamorita y Costoya.

Dirigió el encuentro el colegiado castellano Juan Artime Baneagas.

A pesar de la diferencia del marcador (5-0) el Celta ha causado magnífica impresión en su presentación de esta temporada. Tiene un conjunto muy homogéneo, que practican el juego de ataque, sin acudir a una defensa cerrada y han tenido en ocasiones, completamente dominado al Madrid.

Nada más comenzar el encuentro un centro de Costoya lo remató de cabeza Germán el balón dio en el poste y en este momento se sucedió casi todo el partido, con dominio alterno en que uno, y otros atacaban la puerta contraria.

A los trece minutos del primer tiempo el árbitro señala penalty contra el Celta, en una sucesión de entradas que se objetó el extremo Serena. Lo tira Bueno y el balón lo detiene el portero Cantero. Siete minutos más tarde, el árbitro señala un nuevo penalty contra el equipo vigués por entrada a Yanko, que tirado por Felo logra el primer gol. El público protestó ruidosamente el señalamiento de tanto el Celta se crece y pasa momentáneamente a dominar sin que su delantera acierte a marcar. Germán abandona el terreno de juego y le sustituye Perelló. El juego continúa entretenido y con velocidad y es digno de anotar antes del final del primer tiempo un centro del extremo céltico Costoya, que remata sin parar Perelló y el balón se estrella en el larguero. En este primer tiempo el Celta ha sacado un corner.

En la segunda parte, Yanko a los siete minutos, obliga a Cantero a realizar una gran parada. Poco después y en tres intervenciones distintas el extremo Pintos, burla a Maestro y está a punto de marcar. El celta se impone y domina hasta el punto de sacar casi seguidos ocho corners. Sin embargo y después de un gol anulado al Madrid por fuera de juego en el minuto 19, a los 31 se produce el segundo tanto local, al realizar una escapada Serena que centra y Yanko remata a puerta batiendo a Cantero. Cuatro minutos después, despeja Cantero de puño. El balón llega a Suárez que te. Tres minutos después Bueno desde lejos remata imparablemente en una jugada personal burla a Rori y a Cantero, entra con la pelota dentro del marco. Es el cuarto gol. Finalmente a los 44 minutos un centro de Bueno lo remata a puerta, consiguiendo el quinto gol. En esta parte el Celta sacó doce corners y el Madrid 4.

Se ha notado en el equipo gallego falta de veteranía y prueba de ello es, que han aguantado admirablemente el empuje madridista hasta el final del encuentro, especialmente la primera media hora de la segunda parte, fue enteramente suya, pero sumbieron al final ante el empuje del Madrid y al debilitarse las líneas del equipo gallego.

Destacaron en el Celta casi to-

dos sus jugadores el portero Cantero, defensa central Lasheras, el izquierdo Zunzunegui, Téllez y los extremos Pintos y Costoya.

En el Madrid sobre todos el medio Santisteban y después de Felipe, Serena, Bueno y el magnífico juego de Di Stefano, que al presentarse en el campo durante varias fases, de mismo fue entusiásticamente ovacionado.

PARTIDO CON EL ESPAÑOL

Los equipos Celta y Madrid esperaron una vez terminado el partido y sobre el terreno de juego la salida del primer equipo madridista y del Español de Barcelona. Una cerrada ovación acogió la presencia de estos dos conjuntos, siendo enormemente ovacionado el internacional Kubala, que se fotografió con los cuatro equipos y también con Di Stefano. La alineación de estos conjuntos ha sido la siguiente:

R. MADRID: Araquistain; Isidro, Santamaría, Casado, Muller, Zoco; Amancio, Félix Ruiz, Evaristo Puskas y Gento.

Este último fue sustituido en el segundo tiempo por Paquito.

R. C. D. ESPAÑOL DE BARCELONA: López Riera, Bartoli, Muñoz; Abel (Gatell) Santos Boy Idigoras Kubala, Izanata y Domínguez.

Arbitró el colegiado castellano señor Martínez Alvarez.

El encuentro ha sido entretenido y se ha puesto de manifiesto que al Español le falta actuación de conjunto. Tiene grandes individualidades, entre las que destaca Kubala, pero no están todavía conjuntados, ya que la mayoría de las veces basaron sus ataques en esfuerzos personales, sin que como es natural diesen fruto, ante la cerrada defensa madridista.

La nota sobresaliente de la tarde la dio asistir a la presentación de Ladislav Kubala en su nuevo club. El público lo recibió con cariño y en varios pasajes del encuentro fue aplaudido Kubala que jugó casi siempre al desmarque no fue bien atendido por juego por sus compañeros, pero siempre que llegó la pelota a sus pies la sirvió a los jugadores de la delantera, como él sabe hacerlo. Último fue que lo tuviesen tan desatendido durante el encuentro, porque a Kubala lo hemos encontrado más ágil, rápido que en sus últimas actuaciones con el club azulgrana.

El público esperaba más del Español, pero en líneas anteriores queda dicho lo principal de este juego, que poco a poco se fue precipitando al querer su jugador, res a través la barrera de la defensa del Madrid sin abrir la memoria de las veces juego a las alas. Kubala estuvo casi siempre a las puertas de extremo derecho de los veteranos jugadores. Lo principal de que se movió por el terreno de juego con altura y velocidad como en sus mejores tiempos.

A los 19 minutos del primer tiempo un pase de Gento a Félix Ruiz y de este Evaristo dio lugar al primer gol, del que no se enteró el guardameta López. A los 29 minutos en un saque de corner de Gento, López despeja de puño recoge Puskas y sin parar envía el balón dentro del marco.

El juego fue igualado en esta primera parte, si bien con tendencia de ligero dominio madridista, que a veces se mostró más incisivo que sus rivales los que persistían en salvar la barrera formada por Isidro y Santamaría y Zoco. Este jugador durante el primer tiempo se dedicó exclusivamente a marcar a Kubala.

En la segunda parte a los 3 minutos Muller desde muy lejos consigue el tercer gol; a los 18 minutos falta sacada por Puskas con mucho efecto, da lugar al cuarto tanto y finalmente a los 20 minutos en una escapada del extremo Paquito logra el quinto y último tanto.

El Madrid sin emplearse a fondo más que en la segunda parte ha conseguido una fácil victoria sobre un Español, en que la delantera no mostró peligro más que en contados momentos. Araquistain tuvo que emplearse en cuatro o cinco tiros, siendo su labor el resto del partido.

Destacaron en el Madrid Santamaría, Muller, Amancio Puskas y Gento. Por parte española, la defensa completa, Abel, Idigoras, Kubala y Boy.

El arbitraje del señor Alvarez Martínez pecó de eficaz y no todo lo bueno que debiera haber sido ya que no tuvo dificultades en su labor. Lo mismo puede decirse del señor Martínez Bantares en el Madrid Celta, quien el día se complicó su labor.

# Mínima victoria del DEPORTIVO sobre el BETIS (1-0), en Riazor

## Manín y Jaime Blanco, los más destacados



Crispi, que jugó de interior derecha, en un remate sobre la puerta de Pepín, obstaculizado por un jugador bético. (Fotos Diego)

El encuentro de esta tarde sirvió para calibrar las posibilidades del cuadro en relación al próximo torneo liguero, y también, como presentación a los aficionados. En realidad, a excepción de Crispi, todos ya son conocidos de los coruñeses, y como verdadera novedad cabe destacar el buen momento de Manín, que manteniendo la tónica de hoy, puede alzarse con la titularidad de su puesto. En orden de méritos le siguió Jaime Blanco, y el entusiasmo desplegado por todos los blanquiazules. En esta corta reseña del partido amistoso de hoy desentramos premeditadamente la individualidad, y nos limitamos a los dos citados, porque han iniciado un camino que puede producir grandes frutos en el futuro deportivista.

Han ganado merecidamente por uno a cero y el tanteo aún pudo ser por mayor diferencia. El Deportivo, que con cerrar su guardia y evitar el intercambio de golpes, sabe cubierto su objetivo, inutilizó el sistema ofensivo bético. La inclusión de Aurre en la defensa, pasando Crispi a la media, parece indicar el sistema coruñés para el campeonato de Liga. Si el Deportivo reforzó la línea de retaguardia, a la vez, los pupilos de Balmaya retrasaron a Monma que practican incluso los grandes clubs, que será habitual en la temporada que se avecina.

No fué un partido de gran calidad, pero vieron buenas

jugadas y un Deportivo que supo superarse en el segundo tiempo, lo que indica que la gente de Olsen está a punto para el campeonato. Es preciso darse cuenta de que el rival es un equipo de Primera División, y aunque tememos que pasarán sus apuros, nunca dejarán de ser un buen Segundo, y hacen por tanto, que la victoria coruñesa fuese meritoria por todos conceptos.

El forcejeo casi se desarrolló

todo el tiempo en campo rastro, lo que quiere decir que dominó el Deportivo, y los avances contrarios sin impresión de peligro dada la seguridad del cuarteto Larriño, Pegaso, Aurre, Domínguez, pero como es natural, al formarse el bloque atrás, frente a la meta de Pepín, faltaban hombres en el momento decisivo.

En resumen, un equipo, el coruñés, que debe ser optimista ante la Liga, porque tiene gente para esta aspiración,



Grau, defensa del Betis, corta una jugada extraordinaria de Veloso, que había arrojado a Pepín.

no hayamos podido ver esta tarde a Terrén, jugador al que se le hizo un contrato de tres años, y no creemos que se haya realizado un fichaje para tener. Forma de jugar sistemáticamente. Comprendemos que cuando no se le alinea, es porque se estiman mejores los que hay, y si es así, su fichaje no nos resuelve ninguna papeleta.

El gol del equipo local fué conseguido a los 20 minutos del segundo tiempo por mediación de Loureda un rechace débil de la defensa contra a.

Fuó juez del encuentro el colegiado coruñés señor Rey, que cumplió, y a sus órdenes los equipos alinearon:

Betis: Pepín; Colo, Ríos (Guzmán), Gray; Montaner, Bosh; Portilla, Luis, Ansolá, Lasa y Molina.

Deportivo: Padrón; Larriño, Pegaso, Domínguez; Manín, Aurre; Lourda, Crispi, Veloso, Jaime Blanco y Montalvo (Larraz).

El cuadro sevillano mucho tiene que enmendarse para lograr salir airoso en la División de Honor, porque hoy, dió mejor impresión el equipo coruñés que el visitante. Le espera mucho trabajo a Balmía en plan técnico porque el de Ernesto Pons en cambio lo vemos positivo. Físicamente el equipo está bien preparado.

El domingo se empieza. Que la suerte les acompañe.

HENRY

# El campeonato de España de baloncesto en Productores fué ganado por el equipo de VIGO Comenzó el torneo juvenil de fútbol

VIGO, — (De nuestra Delegación).

Comenzaron ya en nuestra ciudad a prodigarse las competiciones deportivas. El calor va cediendo y los distintos campos de juego se van poblando de muchachos que disputan con todo entusiasmo, las diferentes competiciones que organizan sus respectivas Federaciones.

LA FINAL DE PRODUCTORES DE BALONCESTO

El mayor acontecimiento lo constituyó sin duda la gran final del torneo de baloncesto a la que llegaron los equipos Manuel Alvarez e Hijos, de Vigo y Sniace, de Santander. Los vizeses, alocados por sus seguidores, se impusieron de forma clara a un rival que hubo de sucumbir ante el mayor empuje y acierto de sus rivales, que terminaron vencidos por el amplio margen de 53-36.

El partido se disputó para clasificar el tercero y cuarto equipo entre Vizcaya y Valencia. Resultó una pugna relativamente agitada, aunque los vizcaínos, dando una mayor sensación de conjunto y una mayor seguridad y tranquilidad en los lanzamientos terminaron ganando por 44-26.

FUTBOL JUVENIL

Lagares abrió ayer de nuevo sus puertas, para que sobre su terreno se jugaran tres de los encuentros señalados para la jornada primera de la competición, entre los equipos juveniles.

Falta de acierto en las respectivas vanguardias, dieron como resultado unos marcadores muy pobres en tanteo, pues de los tres citados encuentros, solamente se marcaron cuatro goles.

Jugó más el Sardoña, pero fué más efectivo el Silva, que tras pasar al descanso con un gol en contra, la continuación pesó al mayor dominio de sus contrarios, dar vuelta al resultado consiguiendo el triunfo por 2-1, en tantos conseguidos por José Antonio y Castañeira. Arbitraje sin complicaciones de Pandiá.

Cuando Castrelos y Coya parecían que iban a terminar su lucha igualados en marcador, acertó Mallo, en un tiro por bajo, consiguiendo en los posteriores minutos marcar el tanto que valdría a su equipo los dos puntos en litigio, en una confronta que se desarrolló muy igualada y en la que fallaron de manera especial las vanguardias de ambos conjuntos. No obstante hemos de considerar, justo el resultado por cuanto el Castrelos supo mostrarse más peligroso en sus ataques.

No supo aprovechar el Martín Códax la ventaja numérica con que salieron al campo, pues sus rivales los del Trévijanes se presentaron con dos jugadores menos, movido a que éstos no habían podido cumplimentar las fichas con la debida antelación. Partido de dominio alterno en la primera mitad, para en la continuación dominar más los del Martín Códax debido más que nada a esa inferioridad en número que citábamos anteriormente y que obligó a los del Trévijanes a tener que replegarse defendiendo con acierto su portería y logrando un empate final cero que a tenor de estas circunstancias, hemos de considerar como un triunfo.

La pugna entre el Turista y la Cultural Deportiva no llegó a disputarse porque estos últimos no hicieron su presentación en el campo. Parece ser que los del Calvario han tomado la decisión de no intervenir en esta competición de juveniles en la presente temporada.

Cuando Castrelos y Coya parecían que iban a terminar su lucha igualados en marcador, acertó Mallo, en un tiro por bajo, consiguiendo en los posteriores minutos marcar el tanto que valdría a su equipo los dos puntos en litigio, en una confronta que se desarrolló muy igualada y en la que fallaron de manera especial las vanguardias de ambos conjuntos. No obstante hemos de considerar, justo el resultado por cuanto el Castrelos supo mostrarse más peligroso en sus ataques.

No supo aprovechar el Martín Códax la ventaja numérica con que salieron al campo, pues sus rivales los del Trévijanes se presentaron con dos jugadores menos, movido a que éstos no habían podido cumplimentar las fichas con la debida antelación. Partido de dominio alterno en la primera mitad, para en la continuación dominar más los del Martín Códax debido más que nada a esa inferioridad en número que citábamos anteriormente y que obligó a los del Trévijanes a tener que replegarse defendiendo con acierto su portería y logrando un empate final cero que a tenor de estas circunstancias, hemos de considerar como un triunfo.

La pugna entre el Turista y la Cultural Deportiva no llegó a disputarse porque estos últimos no hicieron su presentación en el campo. Parece ser que los del Calvario han tomado la decisión de no intervenir en esta competición de juveniles en la presente temporada.

En otro partido jugado en San Miguel de Oya el titular venció por la mínima al Santa Marina (3-2), lo que nos dice lo nivelado de la contienda, aunque el juego en propio ambiente y un poco de nerviosismo o la confianza, impusieron este exiguo tanteo.

El partido entre el Celta y el Peñasco concluyó con el triunfo del primero por 3-0. Clara superioridad del pequeño Celta que se encontró gran oposición, no obstante en los chibos de la calle Botante en los chibos de la calle Botante, que no se exageraron en número, fueron los goles. El primer tiempo señaló ya 2-0.

En la playa de Samil se celebró la final del V Trofeo Balmía del Torneo de Playas. Este encuentro que fué dirigido por el Presidente del Colegio de Árbitros Sr. González, resultó altamente interesante pues a tanto Chocquillo como Marejada se emplearon con enorme entusiasmo por conseguir un triunfo que se inclinó finalmente del lado de los segundos consiguiendo con ello el trofeo en litigio, al vencer inesperadamente por 3-1 a vencer inesperadamente por 3-1 a vencer inesperadamente por 3-1. Este partido fué presenciado por cerca de 7.000 espectadores.

Para el martes está señalado el encuentro de la máxima rivalidad entre el Chocquillo y Calamar, correspondiente a la Copa Vigo.

MARTINEZ SALGADO

«Feria 1963»

Terminó en 1-1 el Albacete-Mestalla

ALBACETE, 8.— En partido correspondiente al Trofeo triangular de fútbol denominado «Feria 1963» el equipo del Albacete y el Mestalla empataron a un tanto. (Efo)

LA FIESTA TAURINA

GRAVE COGIDA DE PEDRÉS, EN ANDÚJAR

ANDÚJAR, 8. — Un novillo de...

Faena con pases por bajo, y natu...

COGIDA DE UN PEON EN MALAGA

MALAGA, 8. — Con buena en...

El Jerezano es ovelacionado en su...

EL "CORDOBES" VOLTEADO EN MALAGA

MALAGA, 8. — Cinco toros de...

Gregorio Sánchez en el primero...

EL "CORDOBES" EN SU PRIMERO...

La Selección Nacional de Aficionados empató a cero goles con el Burgos

BURGOS, 8. — En un partido...

sinos, Echarrri, Aramburu, Gros...

En la segunda parte hubo los si...

Por el Burgos, Guti en la puerta...

TIRO DE PICHON, EN VIGO

DESTACADO TRIUNFO DEL SEÑOR...

Copa «Almacén», Olmedo, en la...

A continuación se disputó la...

Con asistencia de cerca de cin...

TENIS

DUBLIN, 8. — Afili. Australia...

La copa «Karinas» fue adjudica...

Es de destacar el triunfo de los...

BOXEO

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 8. —...

EL DOMINGO, EN LA RESIDENCIA

Fácil victoria del COMPOSTELA frente al TURISTA, por cuatro goles a cero

Alberto, Garrincha, José Luís y De la Iglesia, autores de los tantos

A siete días vista del encuentro...

El primer gol no vino hasta los...

buena jugada, la delantera no re...

De la Iglesia logró el solitario gol...

EL EQUIPO TITULAR

Frente a este endebte Turista...

A FERROL

La animación que despertó el...

ADIOS A LA RESIDENCIA

Con el partido de ayer demos...

EN SEVILLA

SEVILLA, 8. — Novillos de don...

José María Cogona, ovelación, pe...

Barrera, ovelación, oreja, vuelta...

Rafael Jiménez Márquez, ovelación...

osé L. Barrera y Rafael Jiménez...

Aun hay más: Parece que, espe...

Se nos antoja que situar a Gar...

SAN SEBASTIAN, 8. — En el...

de a Segurota, que consigue e...

Al final del partido, ambos cap...

Alineaciones:

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Terminó en tablas el encuentro Real Sociedad y At. de Madrid, en Atocha

SAN SEBASTIAN, 8. — En el...

de a Segurota, que consigue e...

Al final del partido, ambos cap...

Alineaciones:

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

SAN SEBASTIAN, 8. — En el...

de a Segurota, que consigue e...

Al final del partido, ambos cap...

Alineaciones:

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Real Sociedad. — Golcochea...

Atletico de Madrid. — Madri...

Oro mejicano, 2; Barcelona, 1

CIUDAD DE MEJICO, 8. — El...

El primer tiempo finalizó con...

En tanto de la victoria el equ...

En Belgrado

Un muerto y quince heridos, durante el partido O F K-Dinamo

BELGRADO, 8. — Un especta...

El accidente, que causó pánico...

FITO fichó por la S. D. COMPOSTELA

Firmó contrato por la S. Depor...

El Turista de ayer no fue ene...

A los 33 segundos de comenzar...

La victoria del francés Graczyk...

La mañana amaneció buena, con...

El aficionado santiagués así lo...

El francés Graczyk, del equipo...

La Directiva de la S. D. Compo...

El aficionado santiagués así lo...

El francés Graczyk, del equipo...

La Directiva de la S. D. Compo...

El aficionado santiagués así lo...

El francés Graczyk, del equipo...

La Directiva de la S. D. Compo...

El aficionado santiagués así lo...

El francés Graczyk, del equipo...

La Directiva de la S. D. Compo...

El aficionado santiagués así lo...

El francés Graczyk, del equipo...

La Directiva de la S. D. Compo...

El aficionado santiagués así lo...

VUELTA CICLISTA A CATALUÑA

GRACZYK venció en las dos primeras etapas, apoyado por BAHAMONTES

BARCELONA, 8. — El francés...

La victoria del francés Graczyk...

La mañana amaneció buena, con...

El aficionado santiagués así lo...

El francés Graczyk, del equipo...

La Directiva de la S. D. Compo...

El aficionado santiagués así lo...

El francés Graczyk, del equipo...

La Directiva de la S. D. Compo...

El aficionado santiagués así lo...

El francés Graczyk, del equipo...

La Directiva de la S. D. Compo...

El aficionado santiagués así lo...

El francés Graczyk, del equipo...

dió calorosamente a los correde...

Sin embargo, esta mañana los...

La victoria del francés Graczyk...

La mañana amaneció buena, con...

El aficionado santiagués así lo...

El francés Graczyk, del equipo...

La Directiva de la S. D. Compo...

El aficionado santiagués así lo...

El francés Graczyk, del equipo...

La Directiva de la S. D. Compo...

El aficionado santiagués así lo...

El francés Graczyk, del equipo...

La Directiva de la S. D. Compo...

El aficionado santiagués así lo...

PREMIO DE LA MONTAÑA

1.—Gómez Murat Antonio cinco...

CLASIFICACION DE LA SEGUNDA ETAPA

1.—Graczyk Francia

CLASIFICACION DEL PREMIO DE LA MONTAÑA EN LA SEGUNDA ETAPA

1.—Segu, 3 puntos

CLASIFICACION GENERAL DE LA MONTAÑA

1.—A Gómez del Moral, cinco...

CLASIFICACION GENERAL DESPUES DE LA SEGUNDA ETAPA

Kilómetros recorridos 116,50 a...

TAMBIEN GANÓ LA SEGUNDA ETAPA

CALELLA, 8.—El corredor fran...

El vencedor empezó una hora...

Para el Premio de la Montaña...

SEAT SOCIEDAD ESPAÑOLA DE AUTOMOVILES DE TURISMO S. A. AVISO Esta Sociedad se complace en comunicar a sus clientes la salida al mercado del modelo 600-D con nueva mecánica y con aumento de potencia del 50% sobre el modelo anterior sin modificación de precios Producción totalmente nacional Todos los pedidos en cartera de los modelos "600" se cumplimentarán con esta nueva versión. Madrid, Septiembre 1963

SUCESOS

Niña arrollada por una "moto"

CAIDA CASUAL

En el barrio de San Cayetano, fué arrollada por una moto, conducida por un joven domiciliado en Santiago...

Según hizo constar en su declaración en la Comisaría de Policía que instruyó las diligencias para el Juzgado...

DETENCION DE UN JOVEN

Por la Policía fué detenido ayer en esta ciudad a su llegada procedente de Pontevedra practicando el auto stop...

Puesto a disposición del Juzgado de Instrucción, pasó a la cárcel.

Notas necrológicas

FALLECIMIENTO DE D. MARIA TURNES PEREIRO

Confortada con los Santos Sacramentos ha fallecido ayer en nuestra ciudad, la bondadosa señora doña María Turnes Pereiro...

Al profundo dolor de su esposo, don José Segade López, hijos, María José, Celestino, Mercedes, Manolo y Ramón y demás familia...

FALLECIMIENTO DE D. INOCENTE SEOANE FUENTES

A mediodía de ayer, y a los 80 años de edad ha dejado de existir, el industrial de esta plaza, don Inocente Seoane Fuentes.

Era el finado descendiente y sucesor, de uno de los muchos artesanos de la cerrajería compostelana, que, antes del torno mecánico...

Era uno de esos honrados trabajadores, en cuyo taller se realizaba lo poco que hoy queda del trabajo manual en hierro.

Rogamos a nuestros lectores una oración por su alma, y a su apenada familia, entre la cual se halla nuestro estimado colaborador Ezequiel Rey Turnes...

CAPITOL

La pantalla de los éxitos

HOY

GRANDIOSA INAUGURACION de la TEMPORADA 1963-64 con el SENSACIONAL ESTRENO de una película incomparable



La verdadera historia del Enemigo Público núm. 1 de Kansas City en una película interpretada por el nuevo ídolo de Hollywood!

Un Estado atemorizado por un implacable pistolero!

(Mayores)

Música en Compostela

Actuación en el Museo de Pontevedra

Cumpliendo con una costumbre iniciada con "Música en Compostela" en 1958, el VI Curso, representado por la Clase de Canto Coral, fué recibido por las autoridades de Pontevedra...

El viernes, a las 20.30, en la Capilla Real la Clase de Canto Coral actuó públicamente por vez primera interpretando un programa de polifonía clásica española...

El sábado, día 7, a las 20.30, actuó públicamente, en la Capilla la clase de Canto de la maestra Conchita Badía. En sesión final de Curso los alumnos dieron audición de canciones españolas.

El sábado, día 7, a las 20.30, actuó públicamente, en la Capilla la clase de Canto de la maestra Conchita Badía. En sesión final de Curso los alumnos dieron audición de canciones españolas.

El sábado, día 7, a las 20.30, actuó públicamente, en la Capilla la clase de Canto de la maestra Conchita Badía. En sesión final de Curso los alumnos dieron audición de canciones españolas.

El sábado, día 7, a las 20.30, actuó públicamente, en la Capilla la clase de Canto de la maestra Conchita Badía. En sesión final de Curso los alumnos dieron audición de canciones españolas.

CONCIERTO EN EL CLAUSTRO DE SAN MARTIN PINARRO

La Orquesta de "Música en Compostela", que dirige el maestro Von Benda, interpretará un concierto popular el 12 de los corrientes, en el claustro de San Martín.

Este acontecimiento musical ha despertado extraordinario interés y reunirá en el claustro lugar a centenares de amigos de la buena música.

Dará comienzo a las 23 horas.

LÓPEZ RODÓ regresó a Madrid

Ayer, por vía aérea, salió del Aeropuerto de Santiago para Madrid, el ex-profesor de Derecho de la Universidad de Santiago y Comisario del Plan General del Desarrollo Económico, don Laureano López Rodó.

SEÑORITA

Desea habitación pensión completa, confortable, céntrica. - Escribir Apartado 49. LA CORUSA

VIDA RELIGIOSA

El Cardenal, a Madrid y Roma Inauguración de la Asamblea Sacerdotal

El domingo por la mañana, emprendió viaje a Madrid, Su Eminencia el Cardenal doctor Quiroga Palacios, siendo despedido por el Obispo Auxiliar y Curia Eclesiástica.

El ilustre purpurado, después de asistir a las Conferencias de Metropolitanos, por vía aérea, se trasladará a Roma, para asistir a las sesiones del Concilio Ecueménico Vaticano II.

EL ROSARIO DE NUESTRA SEÑORA DEL PORTAL

La Cofradía mixta de Nuestra Señora del Portal finalizó con la máxima solemnidad las fiestas religiosas dedicadas a su Excelencia Patrona.

patronal, que fué el domingo ofició la Misa de Comunión el Obispo Auxiliar doctor Novoa Fuente, quien en la hermosa plática expuso el deseo, que los cofrades acogieron con emoción, de que en 1965, Año Santo, pueda celebrarse la coronación canónica de la venerada imagen, la cual en la procesión de la tarde, recorrió las principales calles compostelanas, recibiendo el homenaje del vecindario.

Portó el estandarte, acompañado de dos de sus hijos, el veterano médico compostelano, que cuenta con grandes afectos en la ciudad, don Argimiro Silva Gil.

En dos largas filas, figuraron devotos de la Virgen, de ambos sexos. Al recogerse la procesión, delante de la Capilla de Belvis, los fieles cantaron la Sal-

Visita del Subsecretario de Industria, a Santiago

Visitó ayer Compostela, el Subsecretario de Industria. Por la tarde, regresó a la capital de la provincia.

HOLY MARY SCHOOL

(COLEGIO INGLES) Plazas limitadas. Reservado a niños y niñas, desde los tres años. Abre la matrícula del Curso 1963-64. Carrera del Conde, 8 (de 5 a 6 de la tarde)

SOCIEDAD

Enlace Gargallo Olcina-Santoro Sánchez-Harguindey



El pasado día 31, y en la iglesia parroquial de Santiago el Mayor de Vigo, se celebró la boda de la Srta. M<sup>l</sup> Luisa Santoro Sánchez-Harguindey con don Rafael Gargallo Olcina de distinguida familia valenciana. Bendijo su unión monseñor D. Jesús Espinosa.

La novia daba el brazo a su padre D. Guillermo Santoro Rogers, y fué madrina la madre del novio, doña Elisa Olcina Domenech.

Ostentó la representación judicial D. Tomás Santoro Iglesias, primo de la novia, y actuaron como testigos por parte de ella, sus tíos D. Juan y D. Luis Sánchez-Harguindey, don Adolfo Posada Valenzuela y D. Antonio Conde Pascual; su hermano D. Tomás Santoro Sánchez-Harguindey, sus hermanos políticos, don Castor Alonso Bar y D. Gaspar García de Viedma e Hitos; y su primo D. Tomás de la Piñera Santoro.

Por parte del novio firmaron el acta matrimonial, su padre D. Andrés Gargallo Villacampa, su tío D. Joaquín Olcina Domenech; su hermano político, D. Juan Marco Arnau; sus primos, don Antonio González Gargallo y don Rafael García Corona, conde de Almalat; y sus amigos íntimos, D. Bernardo Mas Vogelbein y D. Castulo Gutiérrez Manrique.

Después de la ceremonia, los familiares de los novios con sus más íntimos amigos, por reciente luto de la novia, se reunieron a almorzar en los salones del Real

Club Náutico. Los novios, que salieron para un crucero por el Mediterráneo, fijarán su residencia en Valencia.

ve. La Presidencia eclesiástica la ostentó el Párroco de la Colegiata de San, don Manuel Pose Lodriguez.

ASAMBLEA SACERDOTAL

En el Seminario Menor de Belvis se celebró ayer, a las doce y media, la sesión inaugural de la Semana Pastoral, a la que asisten más de un centenar de sacerdotes.

En nombre del Cardenal, asistente en Madrid, presidió el Obispo Auxiliar doctor Novoa Fuente, quien en su intervención saludó a los reunidos en nombre del Ilustre Purpurado, exhortándoles a la labor que les reunía, y a que espera óptimos resultados.

Dirige esta Semana el párroco de Albaicín señor Peinado. Por la tarde y dirigido por el señor Santos Santorum, director Espiritual del Seminario, los seminaristas se reunieron en un patio.

Pinceladas musica'es compostelanas LA «TROUPE» DE CONCHITA BADÍA

Por J. Ignacio Fdez. de Viana y Vieites

Casi siempre hay una de estas "exposiciones" en las que cada alumna puede lucir su modelito al mismo tiempo que nos dan a conocer su voz. A Conchita Badía le hace mucha gracia que agrupemos a sus alumnas bajo el nombre de "troupe", pero ella sabe que lo hacemos de una forma cariñosa, que esté apelativo nos parece el más indicado para denominar la actuación pública de todas o la gran parte de sus discípulas. En otra ocasión lo comparáramos a un desfile de modelos, pero nos parece menos vulgar y más en consonancia con el arte darle este otro

apelativo. Pero vayamos al ajo de la actuación de las niñas y las dos niñas de Conchita y la imprenta que nos produjo. La importancia que tienen estas actuaciones conjuntas, aunque breves, es la de poder apreciar unas calidades de voz muy diferentes. Aquí oímos a mezzo sopranos, contraltos, sopranos ligeras, voces universales, pero voces típicamente españolas. Pero algo más importante aun fué observar la adaptación de las alumnas extranjeras a la forma y fondo de nuestras canciones. Qué más simpático y alentador que ver cómo las japonesas sentían a nuestros Falla, Granados y Mompou? Conchita Badía nos dice que años ya estaba dando recitales fotogénicos en el Japón. Esto nos hace comprobar la importancia que tienen los cursos de "Música en Compostela" en el plano, tanto intelectual como informativo de la música española, ya que sin estas reuniones y Conchita sería imposible que nuestras canciones más representativas llegaran hasta aquellas latitudes.

Aquí va la lista de intérpretes: Antonio Teivo Oliveira, Nilda Muñoz, Victoria Samaniego, Rosita Rius, Pilar Abarca, María Angeles Garcerán, Amalia Roales Nieto, Joao Alfonso, Zulema Guaglione, Kyoko Tokuda, Yoshiko Saegusa, Chisuko Kusaka, Etsuo Murata, Ann Howells y Francisca Callao. Los acompañantes al piano Carlos Manso, Conchita Badía y Federico Mompou en su "Domingo de tu nombre los flores", que interpretó la Kusaka.

Las mejores voces las de Rosita Rius, Amalia Roales, Kyoko Tokuda, Setsuko Murata, Ann Howells y Francisca Callao. En belleza y justeza interpretativa además de las anteriores hay que señalar a María Angeles Garcerán, nunca bien ponderada y apreciada más por sus compañeras y su maestra, Victoria Samaniego, Nilda Muñoz, Zulema Guaglione y el resto de las japonesas. Menos mal que la canción gallega estuvo presente. Amalia Roales con gran acierto dió a conocer a los no gallegos que nuestra región también tiene canciones y muy hermosas. Como nuestra "Escuela" de L. Brage y "Anda volvar" de Rey Ramos.

Nuestra enhorabuena, Conchita, por esa escuela que va formando en la interpretación de las canciones españolas tanto por aquellos que mejor debían cantarlas como por parte de las alumnas y alumnos extranjeros. Perdónen nuestros compañeros de sexo por no hacer especial mención de ellos, pero ante tanta voz femenina las masculinas quedaban perdidas. A pesar de los pesares los nombres de Falla y Granados siempre van unidos al de una maestra tan extraordinaria como Conchita Badía. Y terminamos con una verdad de perogrullo: Conchita Badía, cantante y persona, siempre seguirá siendo Conchita Badía.

Cartelera section with movie listings for PRINCIPAL, CAPITOL, METROPOL, YAGO, SALON TEATRO, and AVENIDA, including showtimes and descriptions.



Quince mil viajeros "larga distancia" salieron cada día de MADRID

Setenta mil millones de pesetas, importe del plan de modernización de los ferrocarriles españoles



(Un reportaje Europa Press, para EL CORREO GALLEGO.)

MADRID.— Este año las cifras de veraneantes han crecido a ritmo de escándalo. Más de quince mil viajeros salían diariamente por las estaciones ferroviarias de Madrid. Exactamente cuatro mil viajeros larga distancia, concepto que abarca los meses de verano. Este número se refiere tan solo al viajero larga distancia, concepto que para la Renfe comienza a partir de los doscientos kilómetros. La fiebre de viajar sigue un ritmo supersónico. Las cuarenta ventanillas de venta son insuficientes para atender al millón y medio de viajeros que se calcula adquieren su billete durante los meses de junio, agosto y septiembre. Solo en el Despacho Central de la Renfe, en la castiza calle de Alcalá, el importe de los billetes vendidos en el mes de julio fue de sesenta y un millones de pesetas, nueve millones más que los recaudados, en años anteriores y esto sin contar los que se expiden en agencias, despachos y ventanillas de las tres estaciones principales de Madrid: Norte, Mediodía y Delicias.

UN CORREO CONTINUO Acercarse a la Estación del Norte, por ejemplo a las nueve de la mañana era como encontrarse con los alrededores del Estadio Bernabéu en una tarde de partido internacional. Los coches, cercan la estación, acorralan e imposibilitan la salida del peatón. Es indudable que este impenso aparato que montan los madrileños, en cuanto el verano comienza a discurrir, no es el mismo en todas las capitales de España. Madrid, por sus altas temperaturas y número mayor de habitantes, es la capital de España más afectada por el verano vacacional. Para el madrileño casero, es decir, el que le falta el dinero o el tiempo para darse una vuelta por las costas verdes, soleadas, de la luz, bravas, etc. etc., tenga ocasión de ver o sentir el agua, tiene o que taparse los ojos, y tirarse al Manzanares o esperar a que las ocho de la noche, la vecina de enfrente riegue los geranios, reventando que asoman entre las rejillas del balcón.

NUEVAS LINEAS Desde la capital de España los trenes se despararran como en abanico. Los viajeros tienen sus billetes y contrateservicios con una anticipación de quince y hasta 20 días antes de la fecha. Esta vez la Renfe merece un elogio sincero. Con un esfuerzo importante y en vísperas de reanudar los primeros pasos de su modernización total, con un importe total que ascenderá a los setenta mil millones de pesetas, ha montado este verano un servicio de trenes especiales que continuarán funcionando o será retirado, en octubre, según las necesidades. El nuevo expreso «Costa del Sol» es uno de ellos. El 5005 de Hendaya, otro. El rápido Madrid-Bilbao, los expresos de Santander, Asturias, Irún, el «Tao» a Alicante y Santander, son también recientes. Además de estas nuevas líneas, la mayoría de los trenes «viejos» aumentaron el número de coches de segunda clase adquiridos en Alemania, con capacidad para noventa y seis viajeros, por setenta y cuatro que tenían los anteriores.

EL CORREO GALLEGO

SOLO DOS CLASES

Conforme la electrificación y «desiluminación» comen el terreno de las locomotoras de vapor, el país se pone al nivel de la época. Para dentro de diez años, las locomotoras de vapor serán totalmente sustituidas por máquinas eléctricas y diésel. Para entonces, también las clases de billetes de primera, segunda y tercera se habrán fusionado en dos clases únicas, pasando dos tercios a mejor vida. España se incorpora así a la general tendencia europea de nivelación de clases ferroviarias.

En fin, que las penalidades que se sufren hasta llegar a las costas gallegas en el famosísimo «Shangay» se sufren con gusto con la esperanza puesta en la tranquilidad que nos espera, en el agua, en el sol y en la buena comida. Si hay quien se resiste a creerlo que asome la cabeza a su paso. El espectáculo de este tren y de todos es el mismo. Niños, mayores, tortillas de patatas y racimo, de juveniles asomados a las ventanillas. Aunque también es verdad que ya tenemos en España el más moderno tren de Europa: el de la Costa del Sol.

MARIA ROSA GARRIDO

Posible entrevista TITO-KENNEDY

BELGRADO, 9. — En círculos generalmente bien informados de esta capital se dice que el presidente de Yugoslavia se entrevistará probablemente con el presidente Kennedy en Washington en el próximo mes de octubre. Las fuentes señalan que Tito ofrecerá sus buenos oficios como intermediario para mejorar las relaciones entre Oriente y Occidente — Efe.

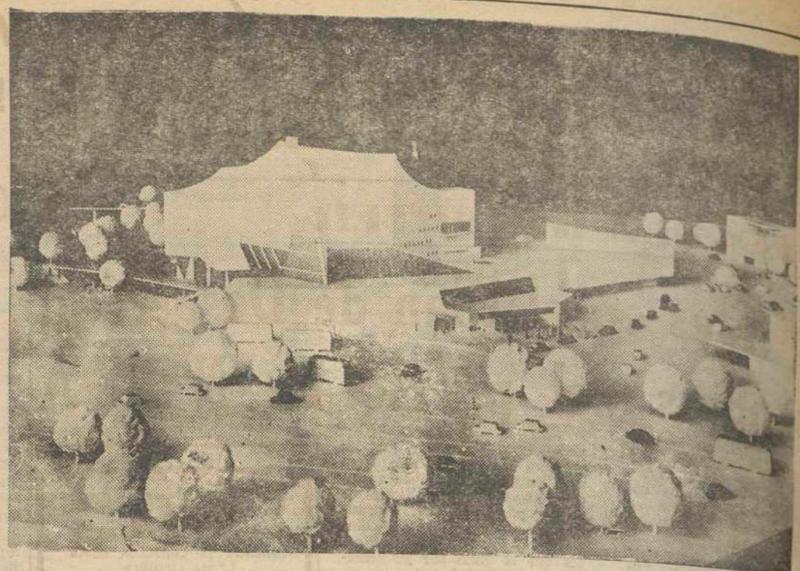
EN el deambular por los caminos de nuestra región, no es raro que nos encontremos con antiguas ruinas. Su contemplación satisface a nuestro natural lirio, pues, como decía don Jacinto Benavente, encierran más poesía unos gloriosos despojos arqueológicos, que los planos de un grandioso edificio. Quizás en ello esté el remoto origen de consentir indolentemente que se derrumben y sucumban bajo la implacable piqueta del tiempo nuestros monumentos artísticos. Acabo de leer que el Capítulo General de la Orden Cisterciense decretó desalojar, dado el estado ruinoso en que se encuentra, el histórico monasterio de Osera, aquella fundación de Alfonso VII, situada en un solitario paraje rodeado de montañas que los aislan del resto del mundo y conocida justamente con el nombre de «El Escorial de Galicia». Dias pasados, un cronista orensano se quejaba del abandono en que se halla también el cenobio de San Esteban de Ribas de Sil, con vías impracticables y sin indicadores para orientar a los numerosos viajeros que desean visitarlo. Lamentaciones semejantes las oímos frecuentemente con respecto a los pocos conventos que han podido sobreponerse a las leyes desamortizadoras de Mendizábal; entre aquellos «numerosísimos» de que nos habla el Licenciado Molina en los forzados versos o en la prosa escueta e ingenua de la «Descripción del reino de Galicia», el segundo libro que salió de las prensas gallegas, allá por el año 1550. Y, ante tanta carencia y abandono, nos plasma que tales cenobios «con cuantos de renta, con muchos vasallos — con tantos prioratos que es duro contarlos, se repartiesen, como se ha podido demostrar en cómputo reciente, más de la mitad del suelo regional.

Meses atrás, visité los restos del que fué «Imperial Monasterio de Santa María de Montero». Poco queda de su pasada grandiosidad: cuatro ingenuas columnas y parte de las pilas de orden compuesto adosadas a la fachada; el muñón de una de las torres, y restos del amplio claustro, de un acusado barroquismo. Y hasta esto desaparecerá dentro de unos años, si continúan llevándose los sillares para revestir parte de la estructura de cemento de la nueva iglesia coruñesa de San Pedro de Mezonzo. Pero lo que no pueden percibir los sentidos, lo suple con creces la imaginación. Merced a ella, vi intacto y flamante el recinto claustral, por cuyos intercolumnios se escapaban, en oleada de armonía, los klyries que, con música descriptiva de Ketelbey, entonaban a coro una legión de monjes, melodía que, en el huerío conventual, se unía con el trino de los pájaros, y siguiendo la dirección señalada por la flecha de los cipreses, subía al cielo con aromas de incienso y de flores. Nada más ameno y adecuado para la elevación espiritual que los jardines de los monasterios. Parecen concebidos exclusivamente para

Referéndum constitucional, en Argelia

ARGEL, 9.— Una inmensa mayoría de los argelinos votaron «sí» en el primer referéndum constitucional del país cebrado el domingo sin incidentes.

Según las últimas cifras no oficiales entre el 80 y 90 por ciento de los electores depositaron sus votos en su mayoría en favor de la Constitución. Los resultados serán dados a conocer oficialmente mañana martes — Efe.



Esta foto de la maqueta del nuevo edificio de la sociedad filarmónica de Berlín Occidental deja ver el descomunal y progresista proyecto del Profesor Hans Scharoun. El 15 de Octubre próximo, la obra será entregada para su destino.

CARTA DE BERLIN

Pronto estará terminado el «Entoldado de Música»

BERLIN OCCIDENTAL. — (Por Sigrid von Voss para EL CORREO GALLEGO.)

A sólo pocos metros de distancia de la Murala y de la Puerta de Brandeburgo, en Berlín Occidental, está por terminar el nuevo edificio de la Sociedad Filarmónica que se pretende inaugurar en el próximo mes de octubre, con un concierto solemne bajo la dirección de Herbert von Karajan.

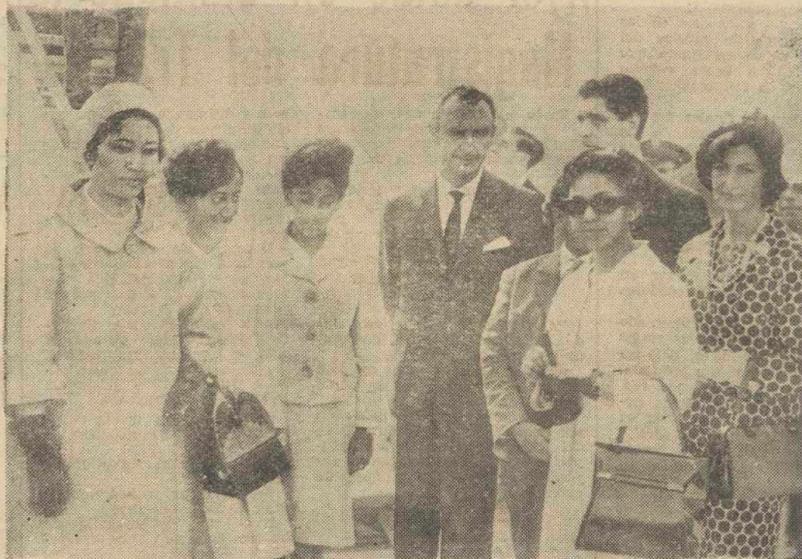
Una vez terminada la nueva sala de conciertos de los filarmónicos de Berlín, ésta figurará entre las obras de arquitectura más revolucionarias de Berlín Occidental. Su forma es tan descomunal, tan extravagante que uno se siente un tanto desconcertado todavía ante esta creación de cemento armado, pintada de ocre amarillento. En el Kempertplatz, en el antiguo barrio de los diplomáticos, donde está en construcción este edificio, se erigirá más tarde todavía la Biblioteca de Estado y el «Museo del Siglo XX», con lo que será llevado a la práctica el plan de crear en esta parte idílica del barrio «Tiergarten» un nuevo «Centro de Cultura».

El atrevido proyecto fue tratado por el arquitecto berlinés profesor Hans Scharoun, quien, apartándose de la costumbre, dispuso el sitio de la orquesta en el centro de la sala de una extensión de 30 por 30 metros. En torno de la misma se levantará el auditorio hasta la altura de 22 metros. En lugar de pisos creó terrazas al estio de las sillas con cabida para 2.200 personas. Sobre el conjunto tendió un techo tipo toldo, pero cuyo modelo los berlinenses, siempre dispuestos a aplicar apodos, dieron al edificio el sobrenombre de «Entoldado de Música».

Tan descomunal como es su forma exterior, lo es también la traza del interior que proporciona a la

(Pasa a cuarta página)

Princesa etíope, en Madrid



MADRID. — Por vía aérea ha llegado a nuestra capital la princesa Medferash Work Abebe, esposa del príncipe heredero de Etiopía, acompañado de sus hijos. En el aeropuerto fue recibida por nuestro embajador en El Cairo, señor Flores Estrada y señora Marquesa de Lerma, del Gabinete Diplomático y otras personalidades. En la foto, un momento de la llegada (Foto EUROPA PRESS)

Por los caminos de Galicia

MEDITACION ANTE UN CLAUSTRÓ EN RUINAS

Por Manuel Figueirido Feal

favorecer la meditación, el rezo, la vida contemplativa. Por eso es tan corriente la leyenda (localizada en el antiguo cenobio de San Esteban, «colgado» materialmente sobre el curso del mayor afluente del Miño, cuando en realidad era tradición corriente en otros muchos conventos medievales) relativa a cierto religioso que, a la sombra de las frondas monásticas, embalsado por el canto de un ruiseñor, quedó profundamente dormido y al despertar, se encontró con la increíble sorpresa de que había transcurrido un siglo. Y es que, en estos tranquilos, remansos, como pórticos de lo eterno, parece detenerse el tiempo.

Pero en dichos centros religiosos no se hace solamente vida contemplativa. El tema de los benedictinos, a cuya regla se ajustaron los primeros monjes de Occidente, se encerraba en la frase «Ora e labora», dando a entender que el rezo y demás ocupaciones de su ministerio eclesiástico, deben ir acompañados del trabajo material e intelectual. Desbroce de terrenos, cultivo de los campos, diversas actividades del ramo de la construcción, ejercicio de distintas industrias, copia de antiguos textos, formación de bibliotecas y archivos, enseñanza y estudio, convirtieron a dichas instituciones en emporios de riqueza, en brillante, focos civilizadores que destacaban entre las tinieblas de la ignorancia dominante en la Edad Media, en verdaderos islotes de paz donde se conservó el saber grecolatino contra los embates del mar negro en que nos sumieron las luchas provocadas por la invasión de los bárbaros y la Reconquista.

Se considera que fueron San Fructuoso y San Valerio quienes introdujeron el monacato en Galicia, por medio de una cadena de cenobios comprendida entre el Bierzo y el mar, especie de ova piadosas, cuajada de leyendas entremezcladas y difíceles, que seguía la cuenca del Sil;

la «Ovira sacra», como le llamó en su deficiente latín la Condesa doña Teresa de Portugal, hija de Alfonso VI, en un diploma fechado en 1127. De esta «Ovira gallega» todavía se conserva en estado primitivo (San Pedro de Rocas), verdadera simbiosis entre la naturaleza y la mano del hombre, con tres de sus capillas excavadas en pleno peñasco y fundado, según acredita una lápida allí existente, en el año 537. No lejos de este lugar, San Franquillo, que originó al ya citado monasterio de San Esteban, en cuyo «Claustro de los Obispos» duermen el sueño eterno siete preladitos, que en el siglo X, renunciaron a sus respectivas sedes para hacer vida de penitencia en este santo lugar. Pero tenemos en San Rosendo, el célebre monje, prelado y caudillo del «movimiento», a otro fundador que, habiendo sido abad en el impresionante retiro de Caaveiro, se acercó después también a la línea del Miño, dando origen al vasto y poderoso convento de Celanova. Sin embargo, podemos señalar otro conjunto de creaciones monásticas escalonadas a lo largo del camino de las peregrinaciones jacobeas, como la de San Julián de Sámos, que, según la tradición, se erigió sobre un oratorio empleado por San Eufrasio, uno de los nueve discípulos de Santiago, y de los siete que le acompañaron a Palestina, trayéndole después del martirio. Refugio de los monjes y seglares que, en la VIII centuria, huían del dominio de los árabes, aula en donde se educó Alfonso II el Casto; estación de parada en la ruta que seguían los penitentes hacia Compostela (como lo era el Cebrero, donde se verificó el milagro de la transubstanciación, para confundir a un clérigo escéptico, y ya al final del trayecto, Santa María de Canogüey, hoy Manicomio de Conjo, primer monasterio de monjas de Galicia), por donde hay un constante ir y venir de influjos que in-

corporaron a España a la corriente cultural europea; residencia del gran polígrafo y vulgarizador P. Benito Jerónimo Feijóo, al cual se debe buena parte del progreso que experimentamos en el siglo XVIII, la fundación conventual que comentamos es un vivo ejemplo de obra realizada por tales instituciones en favor de nuestro pueblo.

Sin detenernos en particularidades sobre otros monasterios situados de forma más o menos irregular en el mapa gallego (Sobrado de los Monjes, Osera, etc.), hay otros que en su ubicación siguen las sinuosidades de nuestro litoral marítimo, entre ellos el de San Juan de Poyo, al fondo de la bahía portevetrés, amplio claustro y galana fuente dentro de un inmenso caserón donde encontró refugio, no sólo la música sacra, sino también las melodías «cencobres». Allí se cantaba una sobrecogedora Salve marinería; de su seno han salido generaciones de músicos que han resucitado o armonizado los más bellos aires populares. Por si fuera escasa la vinculación regional, aquella primitiva construcción romántica, se amplió y renovó en los tiempos del barroco, como la mayoría de los cenobios de Galicia, ofreciéndonos así una armónica síntesis de los dos estilos arquitectónicos que mejor definen el alma de nuestro pueblo; y, en un sepulcro de traza visigótica, se conservan los restos de Santa Traisigótica, doncella de la comarca que, cautiva hamunida, doncella de la comarca que, fuerza en África, fue arrebatada por los árabes, como de oraciones y traída a su lugar; aquella desespesada llamada de la desterrada protagonista de un conocido poema rosaliano, razón por la que hubo quien la nombró patrona de la sanidad, de la morriña, de cuantos, ausentes de su tierra, suspiran por volver a ella.

Hechas tales consideraciones, la ilusión se desvaneció y volví a ver el claustro en ruinas y a darme cuenta de que muchos monasterios están abandonados, se dedican a usos diferentes a aquellos para los que han sido creados o necesitan de costosas reparaciones. Desprovistos de la mayoría de sus rentas, carentes de las grandes explotaciones agrícolas o industriales de antaño, sólo queda, a mi juicio, un medio de arbitrar recursos para remediar tales calamidades: abrir de nuevo las escuelas que tanta fama les dieron en la Edad Media, si no con carácter gratuito como entonces, por lo menos dando exhiba a gran número de niños pobres, subvencionados por el Estado en sus internados.

Enseñanza primaria, desde los siete años, con los opueri oblati; e estudios secundarios para quien demuestra aptitud y vocación para ellos; formación profesional para quien, en mas, de esta forma, teniendo en cuenta que el fondo, el problema de Galicia es de cultura y de industrialización, nuestros cenobios volverían a ser la base del resurgimiento regional.